

Portugal / Continente - 1,50 €

# CASCÃO



NESTA EDIÇÃO:  
**ESTE NATAL  
SERÁ SUPER!**

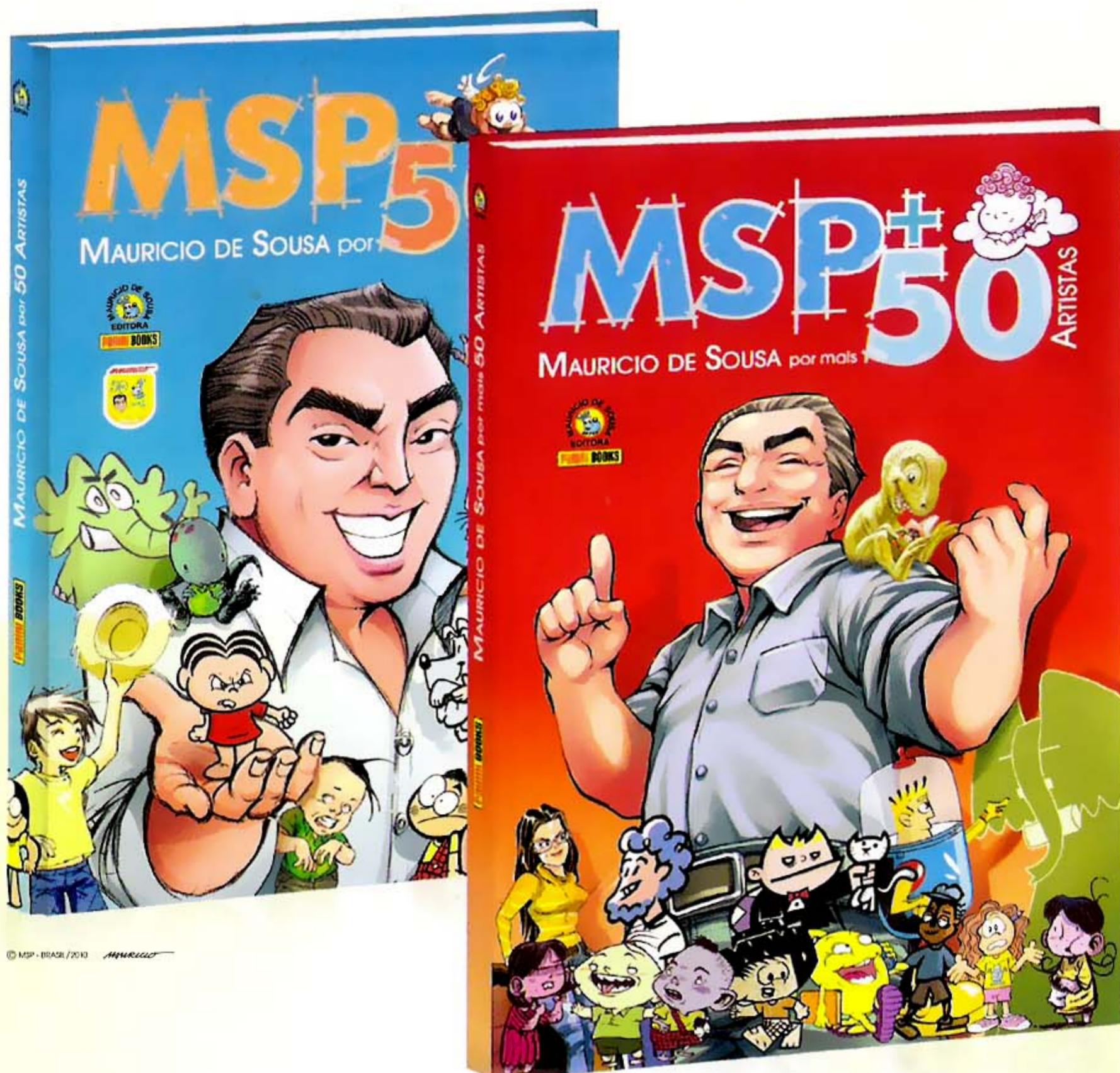
MAURICIO DE SOUSA  
EDITORA  
**Panini COMICS**  
Nº 48 - R\$ 3,20



[WWW.MONICA.COM.BR](http://WWW.MONICA.COM.BR)  
Arquivo  
**HQ**  
Digital  
blogspot  
  
TEH  
MARX  
blogspot

MAURICIO

# MAIS DE 50 ANOS DE HISTORINHAS MERECEM O DOBRO DE HOMENAGENS



Juntos, são 100 craques do traço brasileiro interpretando os personagens de Mauricio de Sousa, em diferentes estilos e gêneros.

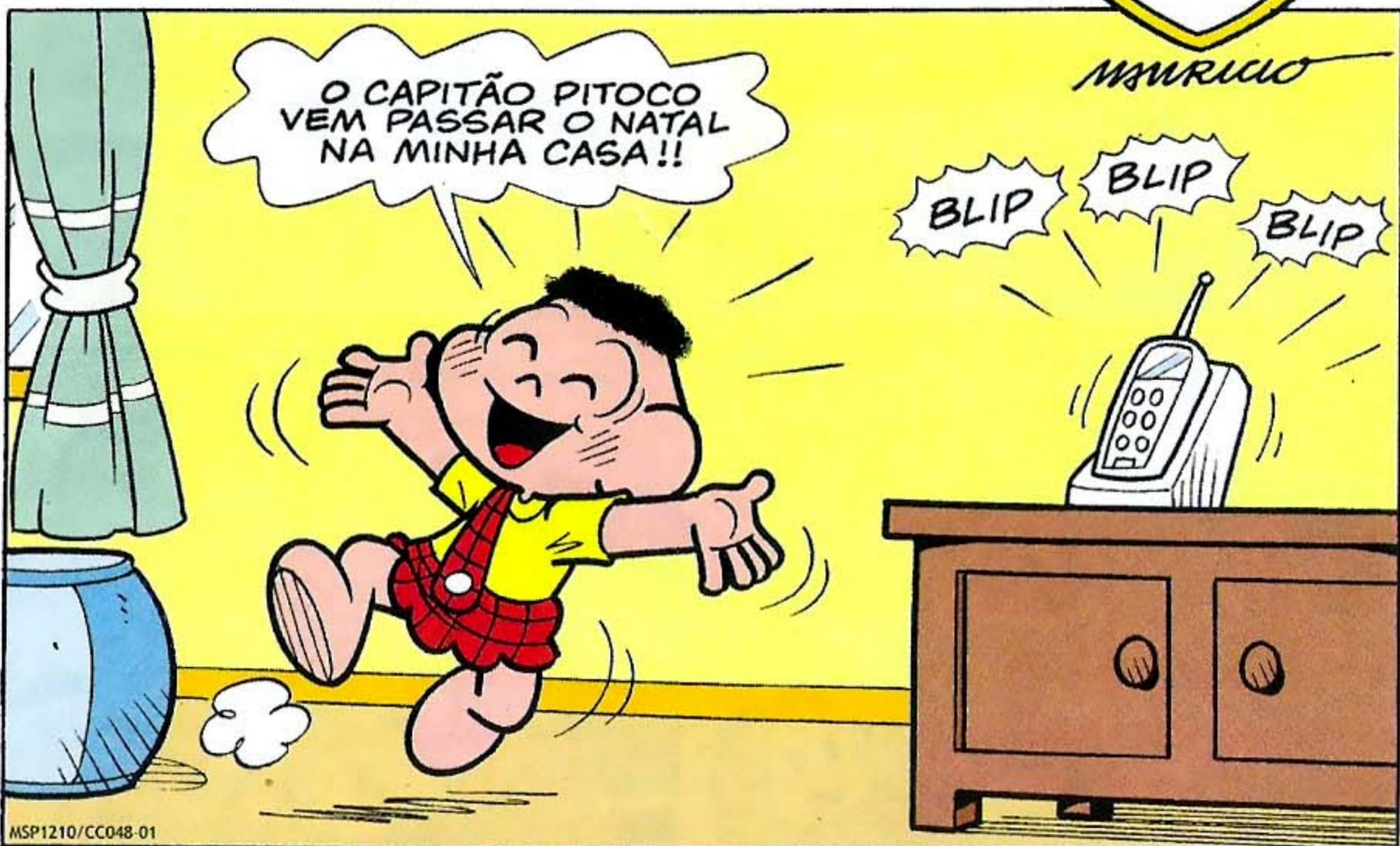
Já à venda nas melhores livrarias!



[www.paninicomics.com.br](http://www.paninicomics.com.br)



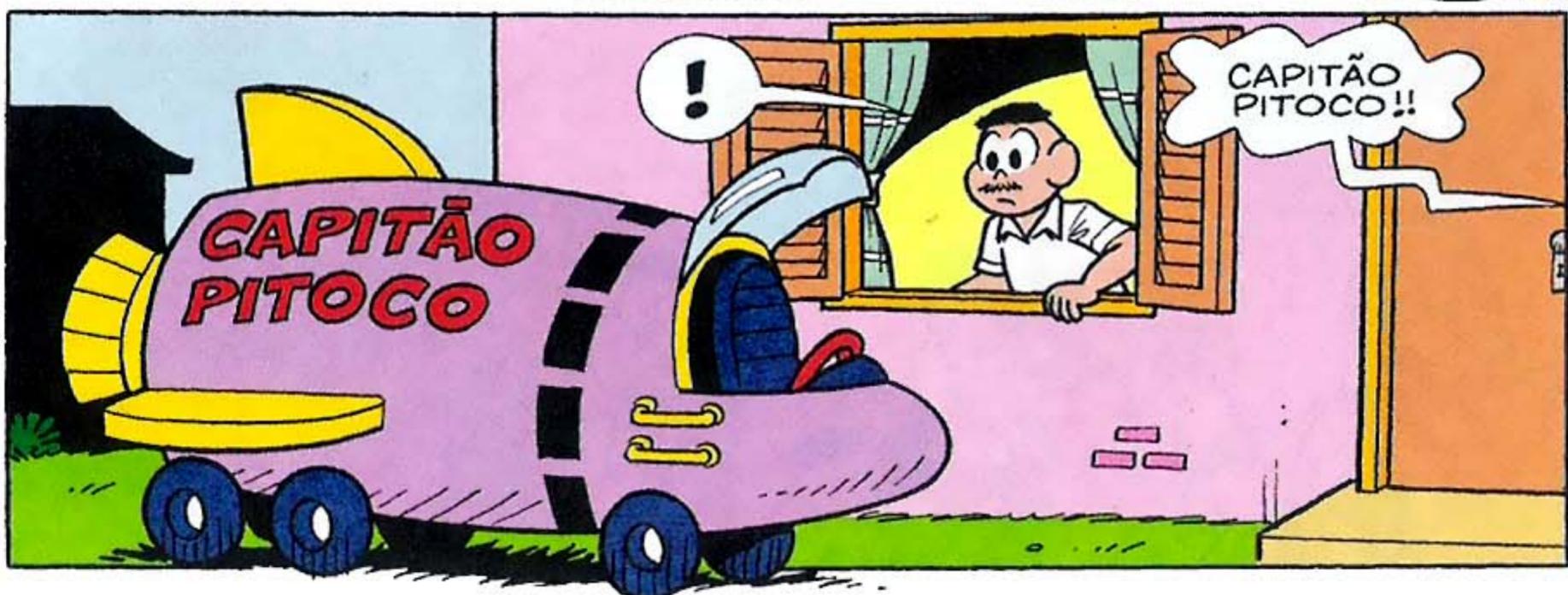
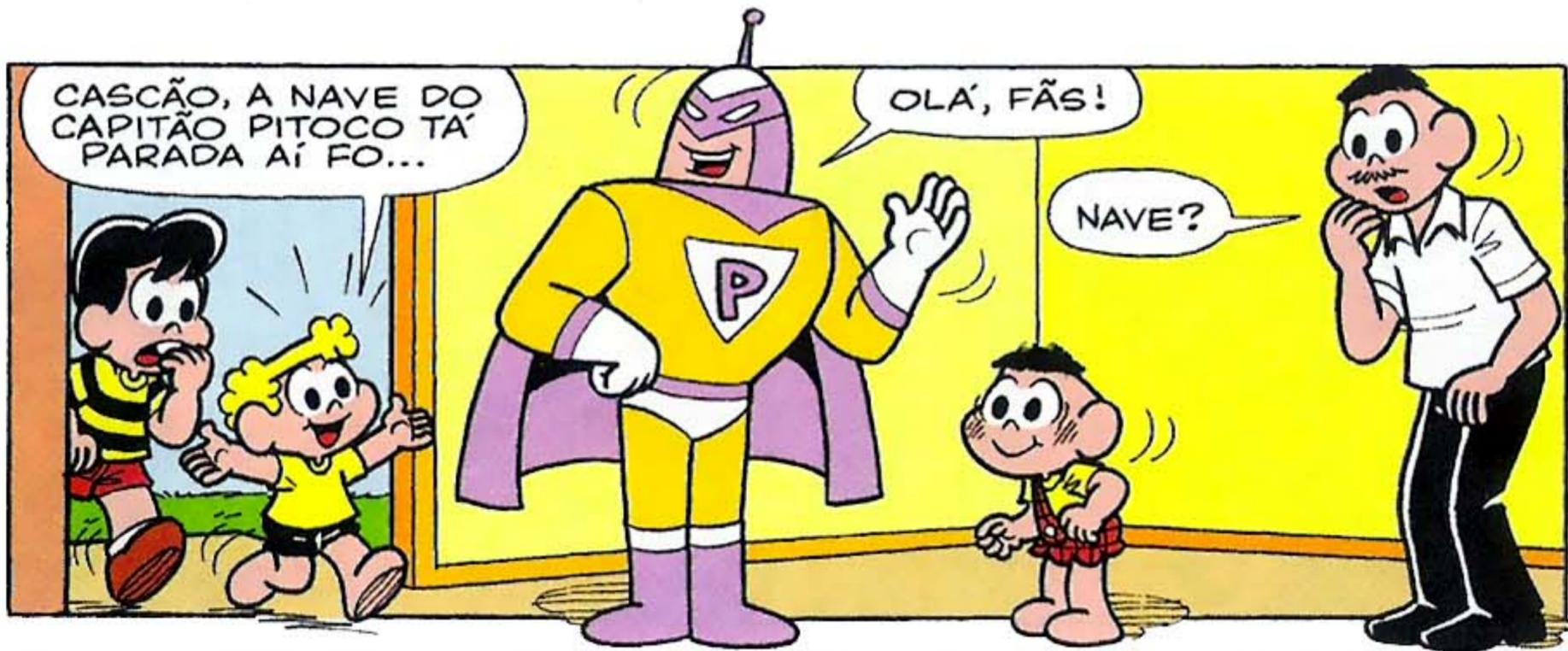
# Cascaão em ESTE NATAL SERÁ SUPER















O QUE O NOSSO FILHO VÊ NAQUELE PANACÃO?

ANTENOR, VOCÊ ESTÁ COM CIÚME?



CIÚME DAQUELE BOBÃO QUE NEM SABE QUE CUECA SE USA POR BAIXO DA CALÇA?



TA' COM CIÚME, SIM!

BENZÃO, ISSO É UMA COISA PASSAGEIRA! A SUA MÃE ME DISSE QUE VOCÊ ADORAVA UM TAL DE CARCARA' MAN!

É DIFERENTE! AQUELE, SIM, ERA UM HERÓI DE VERDADE!



QUE TAMBÉM USAVA A CUECA POR FORA DA CALÇA!

NÃO ERA CUECA! ERA UMA SUNGA ATÔMICA!



HA', HA', HA'! VEM ME AJUDAR A PREPARAR O TENDER!

GRUNF!



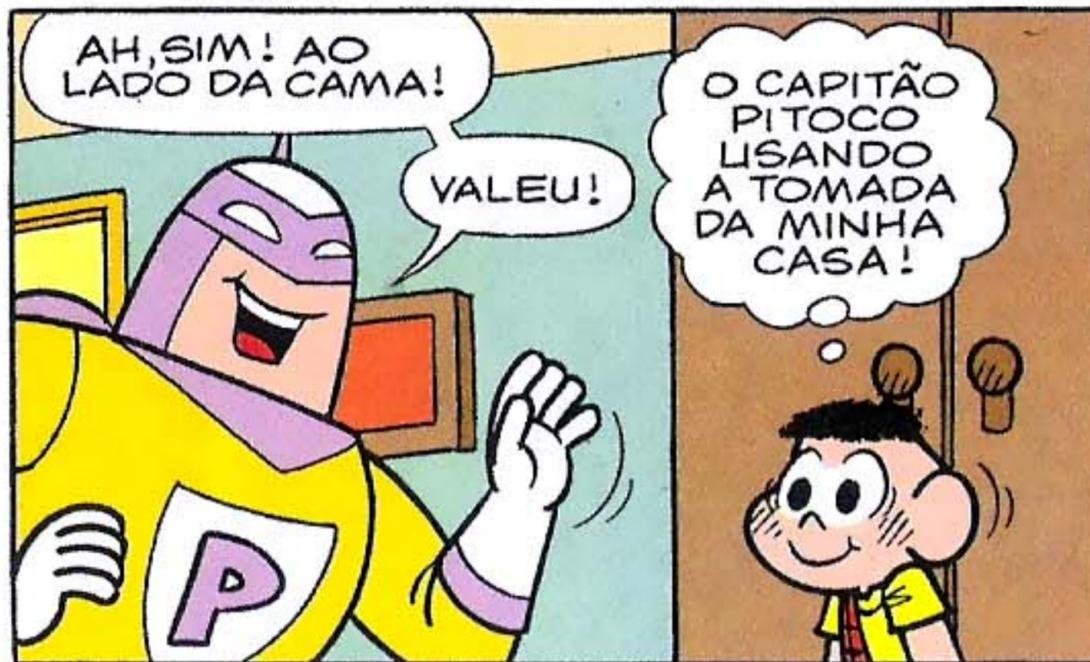
AS ÁRVORES DE NATAL ZAZUN-GUIANAS SÃO BEM BAGUNÇADAS, NÃO?

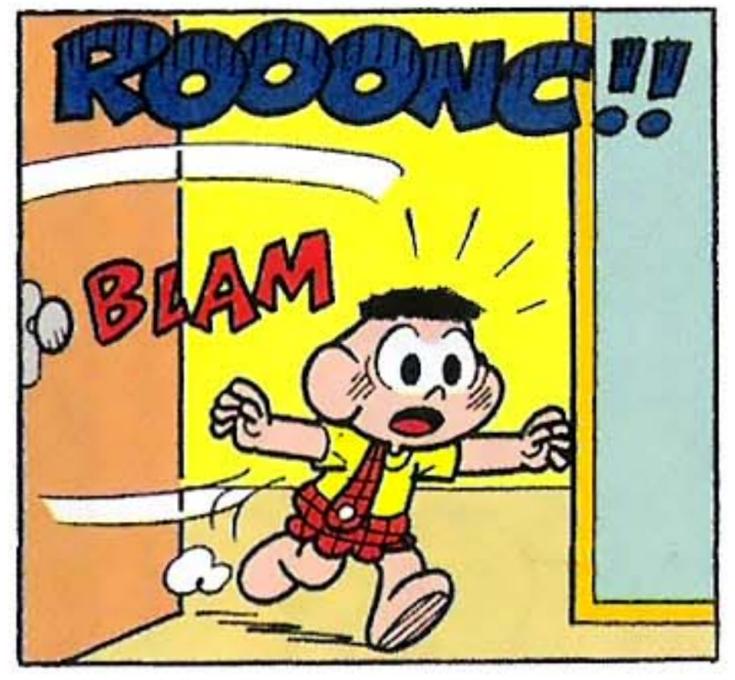
ER...UM POUCO! HÊ, HÊ!



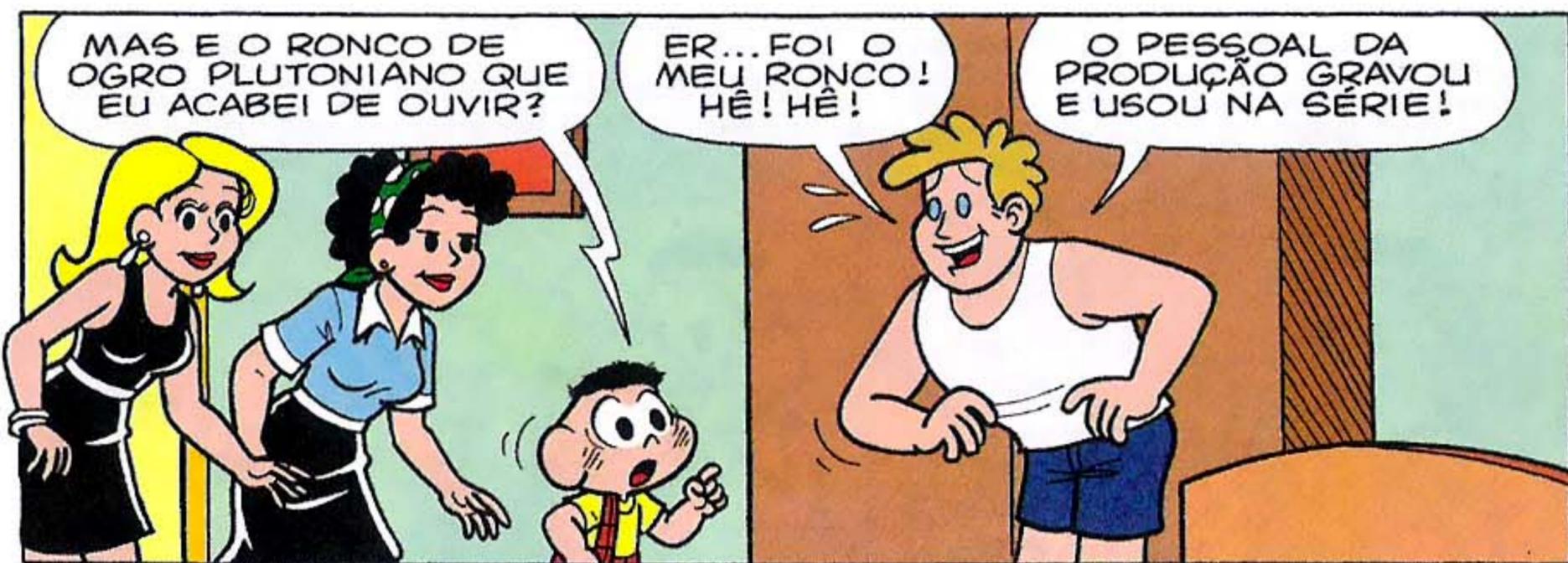
GAROTO, VOCÊ TERIA UM LUGAR ONDE EU PUDESSE RECARREGAR AS MINHAS BATERIAS?

TEM O MEU QUARTO!









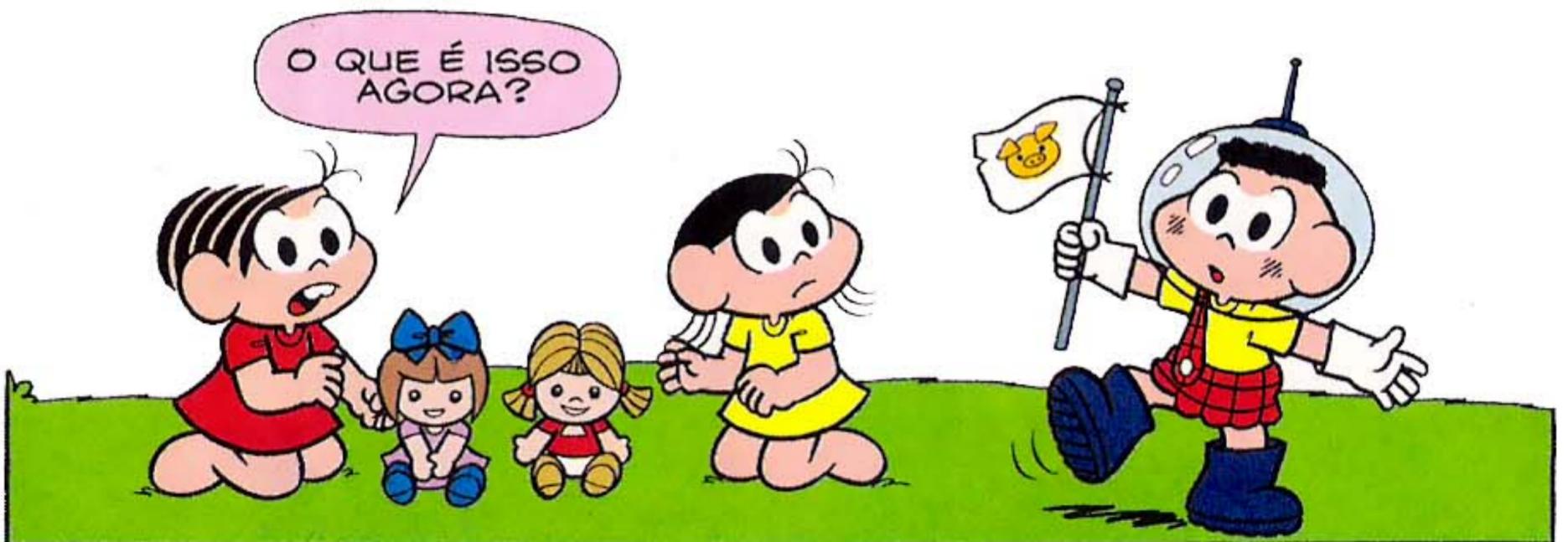
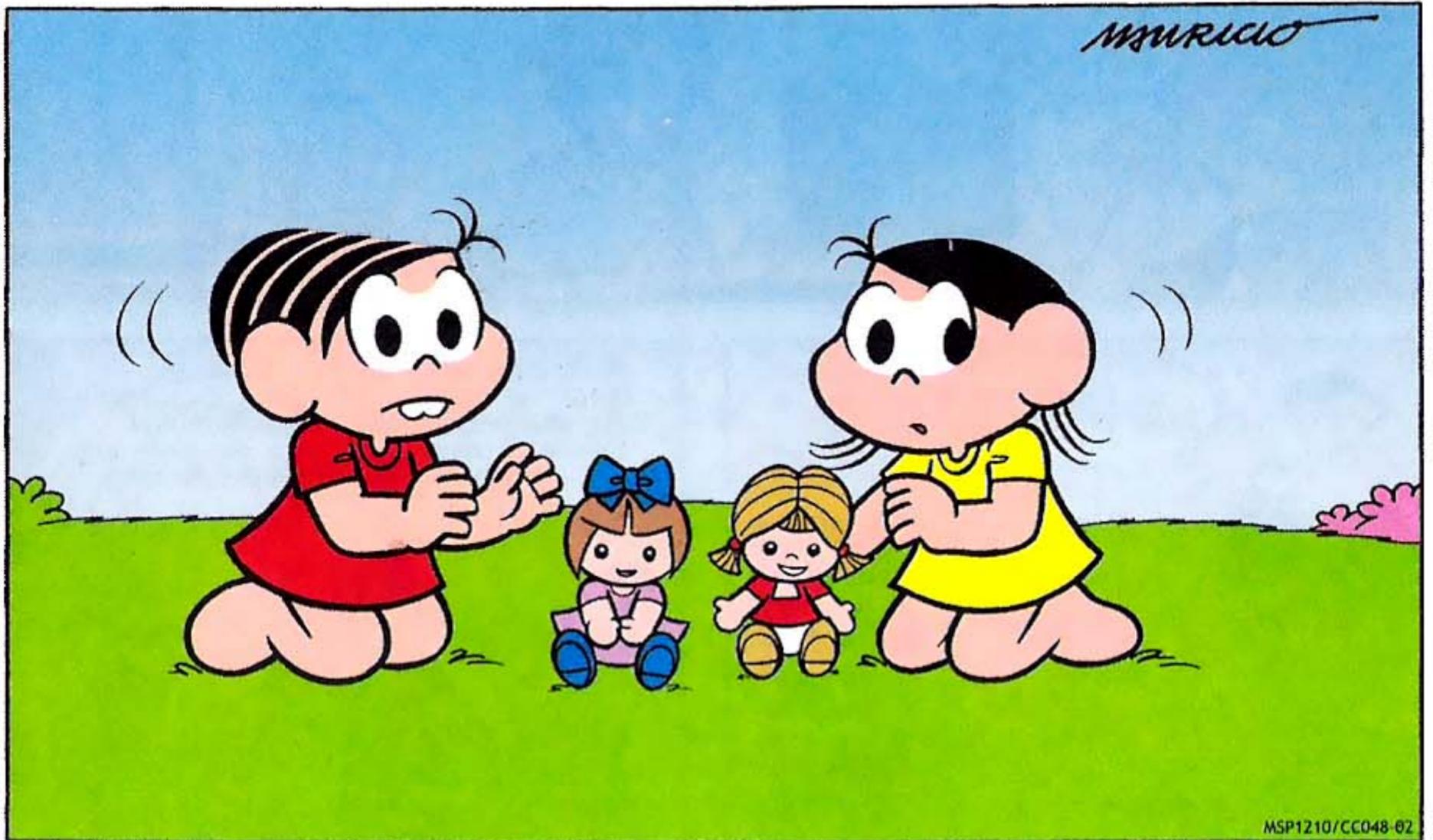








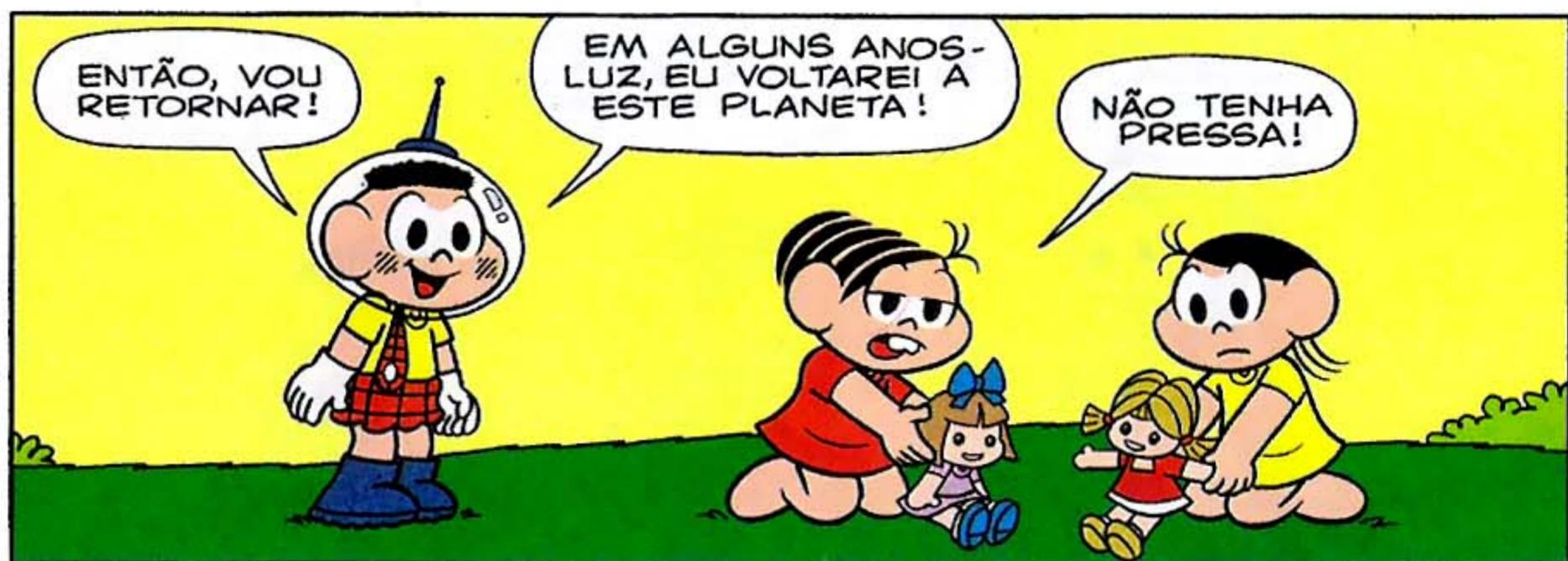
# Cascão em ESSE ESPAÇO É MEU!











**QUADRINHOS, CURIOSIDADES  
E PASSATEMPOS.  
EM UMA SÓ REVISTA!**



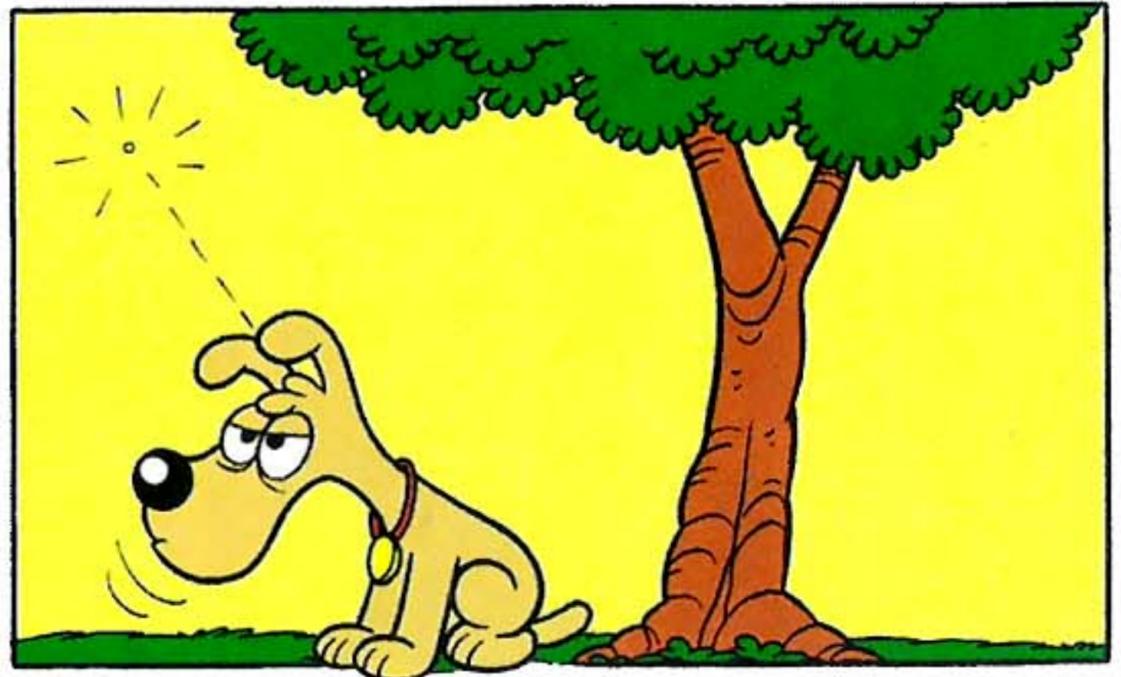
© MSP - BRASIL/2010 MARRICLO

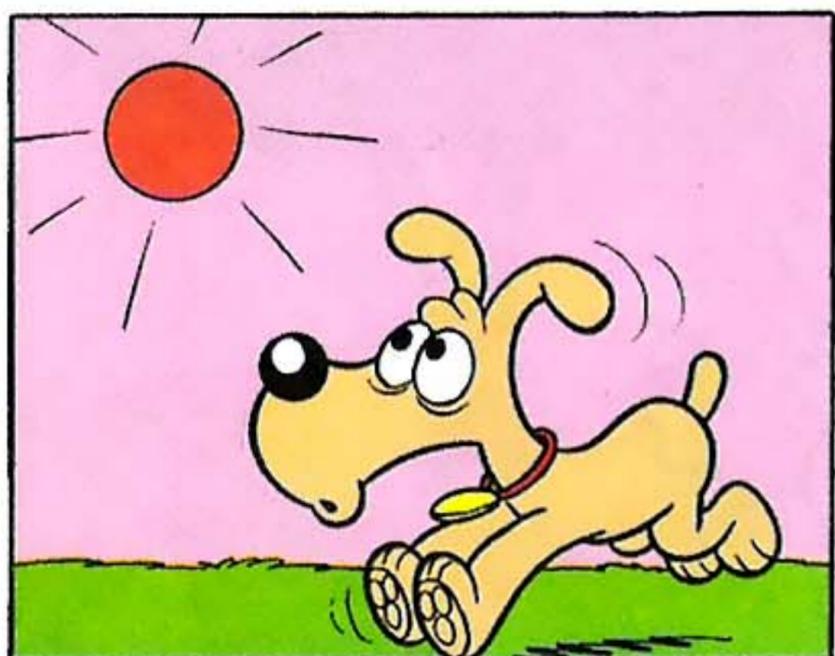
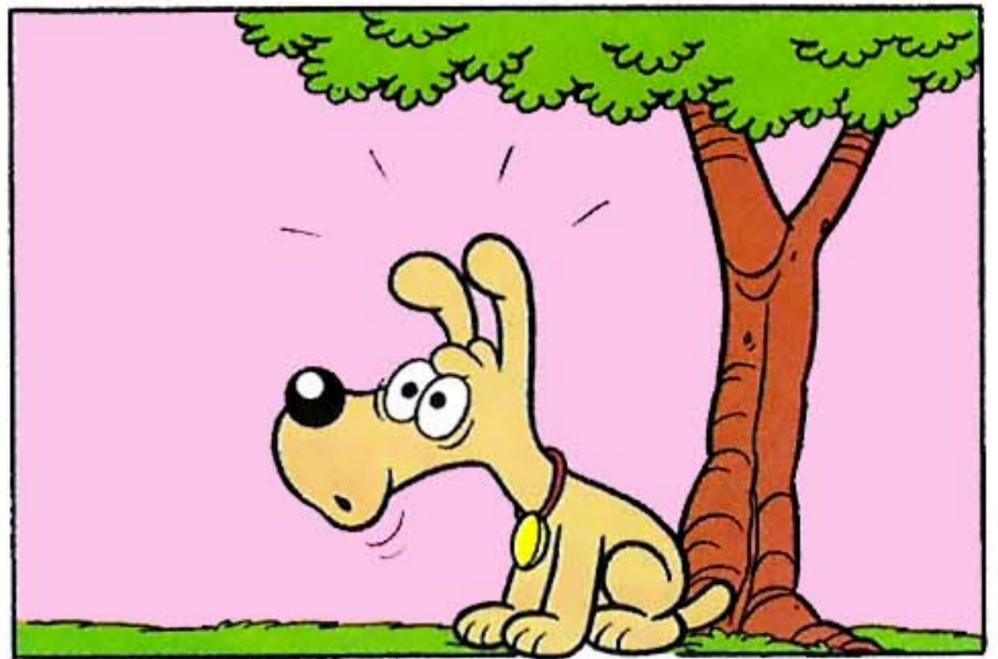
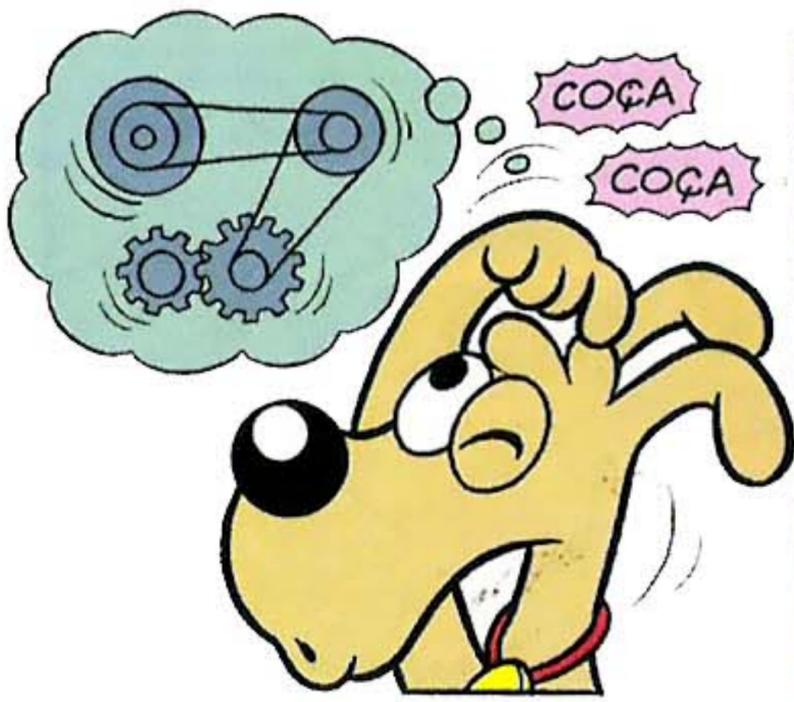
**MENSALMENTE NAS BANCAS.**

**LER É O MAIOR BARATO!**  
  
**PANINI**

[www.paninicomics.com.br](http://www.paninicomics.com.br)

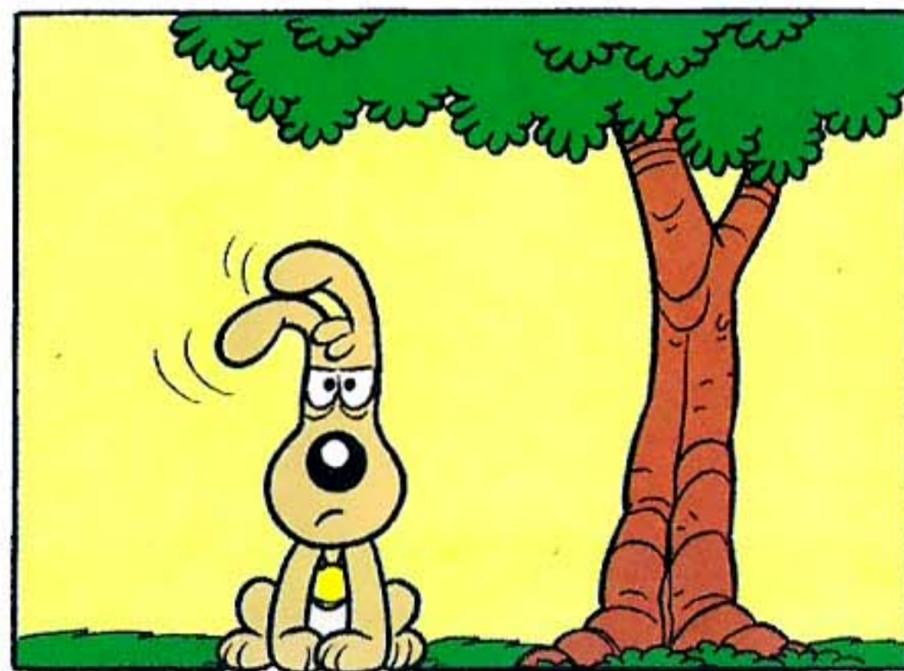


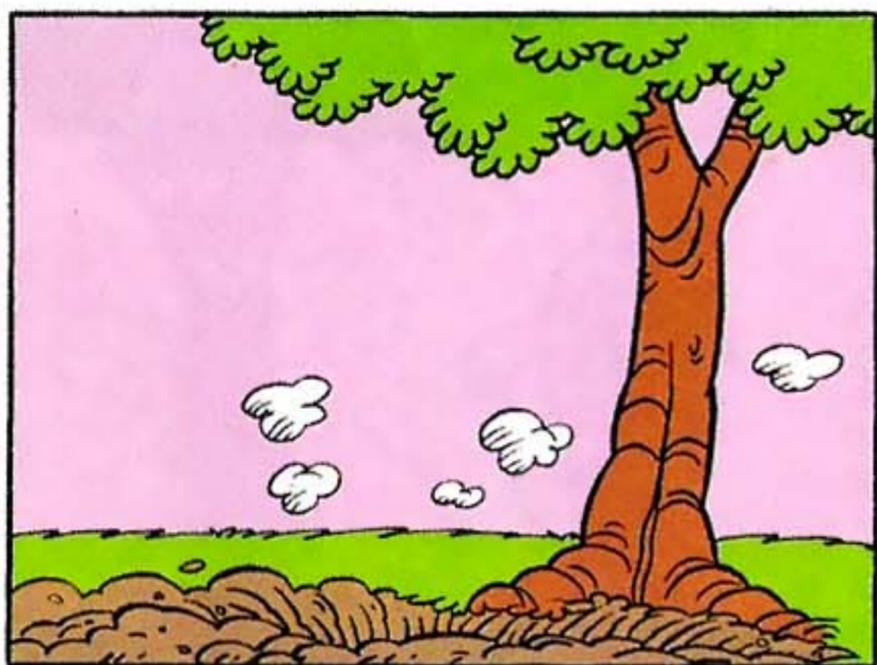




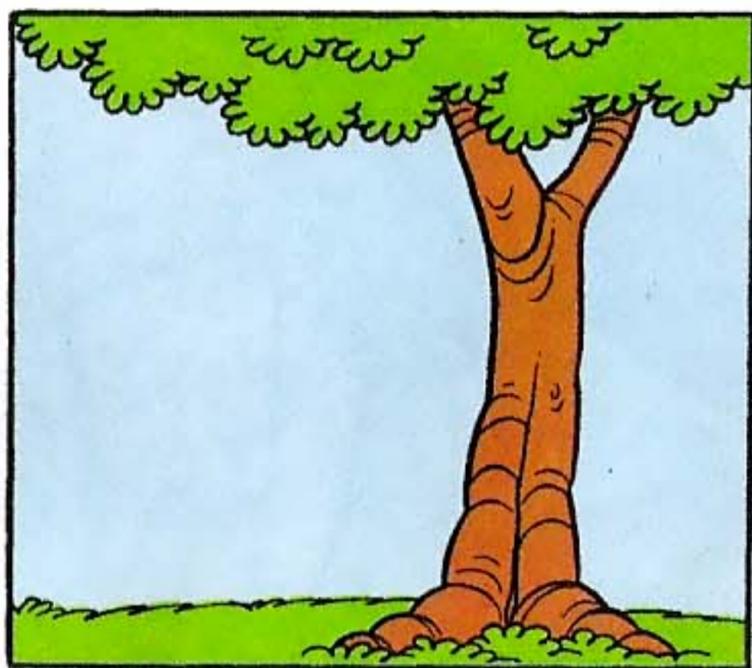








\*COGUMELO SUBTERRÂNEO COMESTÍVEL.



Linha Recheados Triunfo Turma da Mônica Jovem

Suas histórias  
recheadas de sabor

nucleo3comunicação



**TRIUNFO**

TURMA DA  
**Mônica**  
JOVEM

[www.tododiaumtriunfo.com.br](http://www.tododiaumtriunfo.com.br)

portal da turma da mônica: [www.monica.com.br](http://www.monica.com.br)

**Cascão em ELEVADOR**

SOBE!!

MSP1210/CC048-04

MARUJO

SOBE!!

SOBE!!

?

!

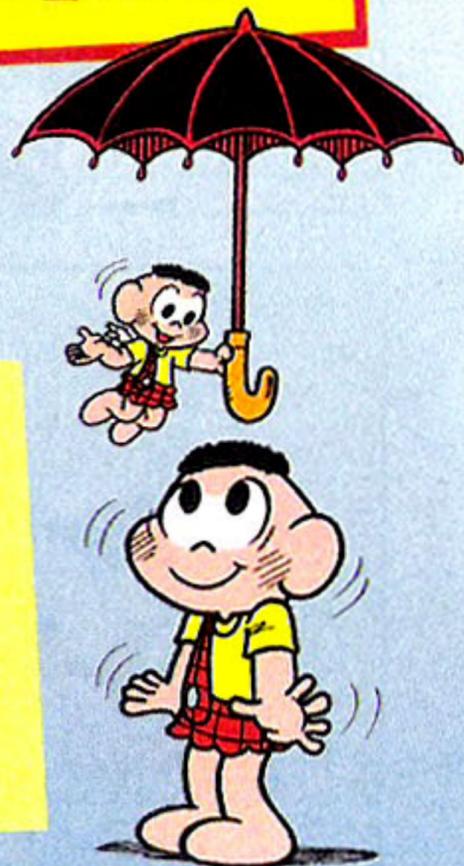
FIM



ESCOLHA UMA FOTO LEGAL E MANDE PRA GENTE!

# Correio do Cascão

**ATENÇÃO, PAÍS:**  
AS FOTOS DEVEM TER BOA RESOLUÇÃO PARA SEREM PUBLICADAS.

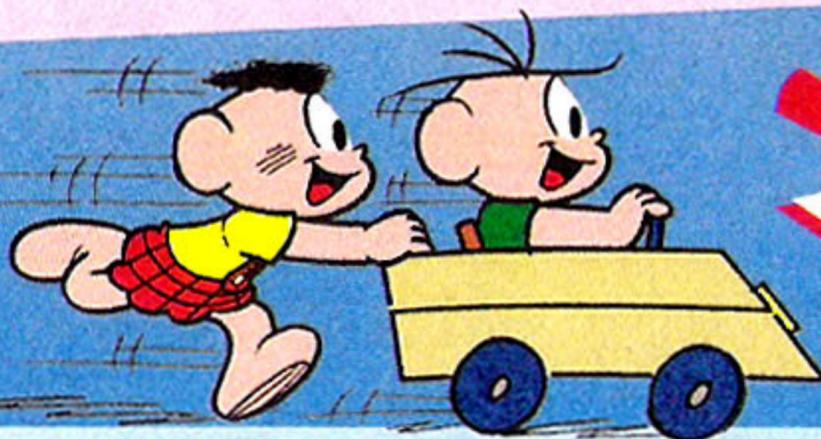


Curto todos os personagens, principalmente o Cascão. Imaginei uma historinha em que o Cascão fosse a um parque aquático com a Mônica, o Cebolinha e a Magali.

**GUSTAVO ALVES REIS**  
7 ANOS  
MOGI DAS CRUZES - SP

Oi, Cascão! Queria que você mandasse um recado para o Franjinha: adoro as invenções dele, principalmente as máquinas do tempo. Gosto do Sansão da Mônica também.

**WILLIAN RECKZIEGEL**  
6 ANOS  
PORTO ALEGRE - RS



Oi, Cascão! Gosto muito de você! Acho você muito engraçado e legal. Você e o Cebolinha são os meus preferidos da Turminha.

**ANNA ESTRELA FERNANDES**  
7 ANOS  
CORONEL FABRICIANO - MG  
(POR E-MAIL)

**ESCREVA PARA:**  
**REVISTA DO**  
**CASCÃO**

MANDANDO NOME, IDADE E ENDEREÇO COMPLETOS PARA:

R. DO CURTUME, 745  
BL. F - CEP 05065-001  
SÃO PAULO - SP

SITE: [WWW.MONICA.COM.BR](http://WWW.MONICA.COM.BR)  
E-MAIL: [MSP@TURMADAMONICA.COM.BR](mailto:MSP@TURMADAMONICA.COM.BR)

# PASSATEMPO

QUEM ERAM OS PAIS DO MENINO JESUS? SE VOCÊ PREENCHER AS CRUZADINHAS ABAIXO E, DEPOIS, JUNTAR AS LETRAS EM DESTAQUE, FICA FÁCIL DESCOBRIR!

PAS. 6809-A

QUER DESCOBRIR O NOME DE UMA DELÍCIA QUE SE COME NO NATAL? É SÓ TROCAR CADA LETRA POR SUA ANTECEDENTE NO ALFABETO!

PAS. 6809-B

A) ELE NASCEU NO DIA 25 DE DEZEMBRO	●				
B) OS SAPATOS QUE PAPAÍ NOEL USA		●			
C) TIPO DE CULTO RELIGIOSO			●		
D) CIDADE ONDE JESUS NASCEU				●	
E) ANIMAIS QUE PUXAM O TRENO		●			
F) UM DOS PRESENTES DOS REIS MAGOS	●				
G) _____ NOEL, QUE TRAZ OS PRESENTES		●			
H) AVE QUE SE COME NO NATAL (PLURAL)			●		
I) NOITE _____, UMA MÚSICA DE NATAL				●	
J) ADORNO USADO NA CABEÇA PELOS REIS MAGOS					●

RESP.: A) JESUS, B) BOTAS, C) MISSA, D) BELÉM, E) RENAS, F) MIRRA, G) PAPAÍ, H) PERUS, I) FELIZ, J) COROA DESTAQUE, JOSÉ E MARIA



RESP.: PAMETONE

MAURICIO

VAMOS PROCURAR NO DIAGRAMA ABAIXO A PARTE EM NEGRITO DE CINCO MANEIRAS DE SE DESEJAR FELIZ NATAL, EM OUTROS IDIOMAS?

- BUON NATALE** (ITALIANO)
- FELIZ NATAL** (PORTUGUÊS)
- FELIZ NAVIDAD** (ESPAÑHOL)
- JOYEUX NOËL** (FRANCÊS)
- MERRY CHRISTMAS** (INGLÊS)

PAS. 6809-D

QUAL DESTES BRINQUEDOS CABE NA CAIXA DE PRESENTE?

PAS. 6809-C



RESP.: C

N	A	L	F	E	L	I	A	Z
E	O	T	A	B	U	O	N	E
L	N	O	E	N	L	P	A	V
A	F	E	A	L	T	L	T	L
M	E	R	R	Y	J	U	A	G
E	L	T	N	N	O	E	L	I
R	I	N	A	T	L			T
I	Z	A	L	A				
F	E	L	Z	I				
N	A	T	E					

RESP.: HORZ, BUON, MERRY, NOEL, VERT, FELIZ, NATAL

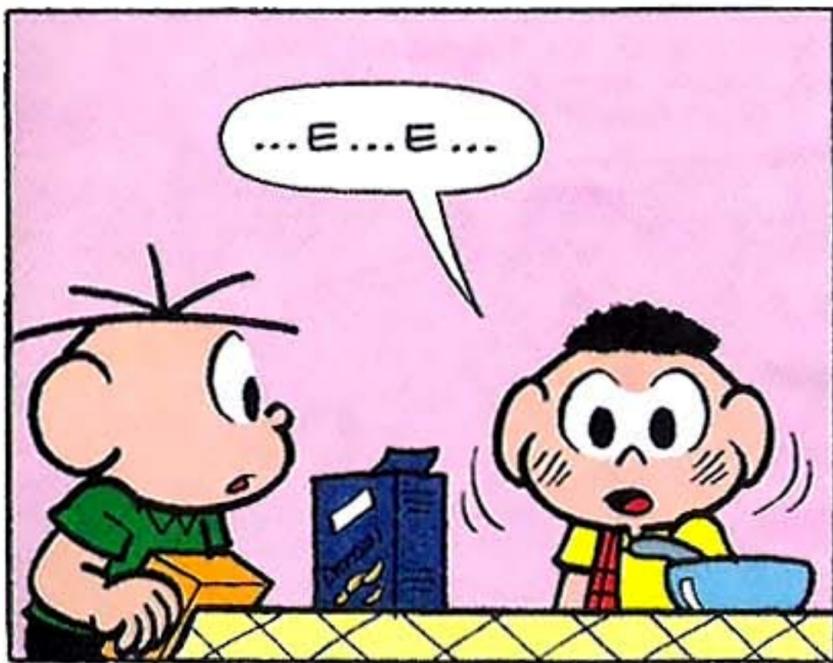


# Cascão e Cebolinha em **BRINQUEDO** de MONTAR

MSP1210/CC048-05

MAURICIO







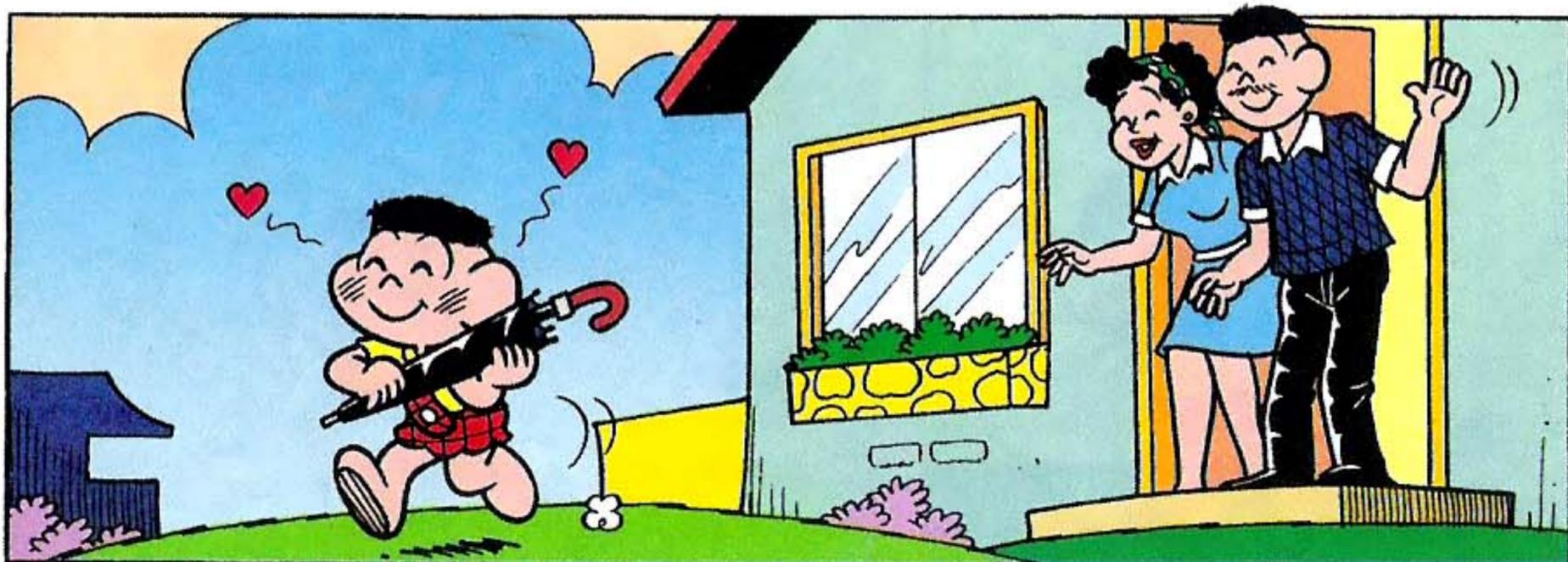
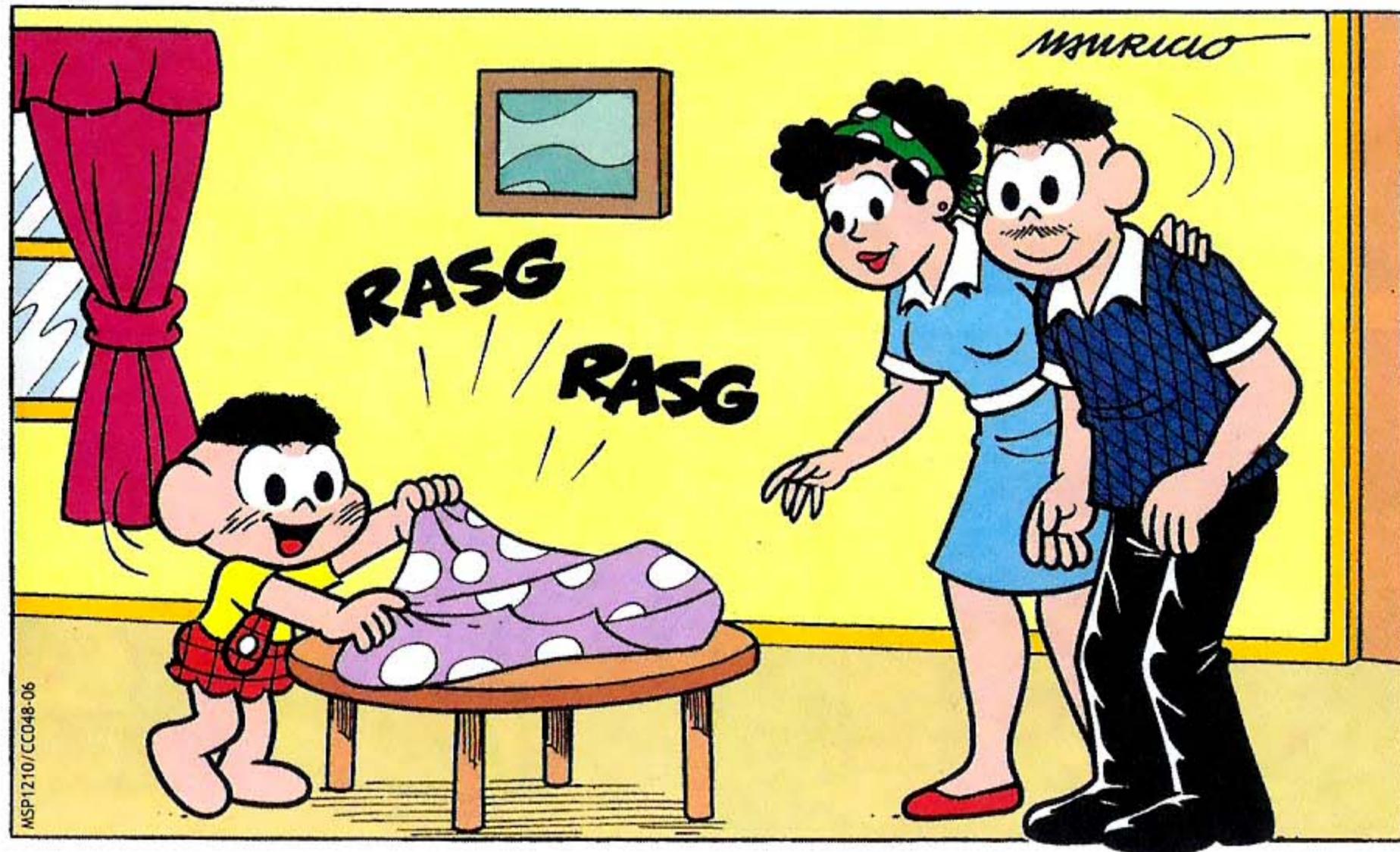


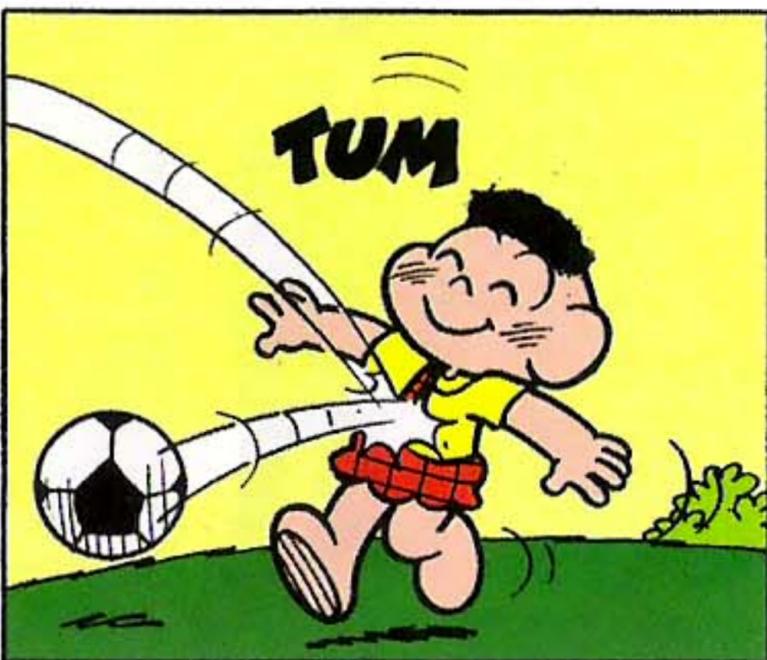
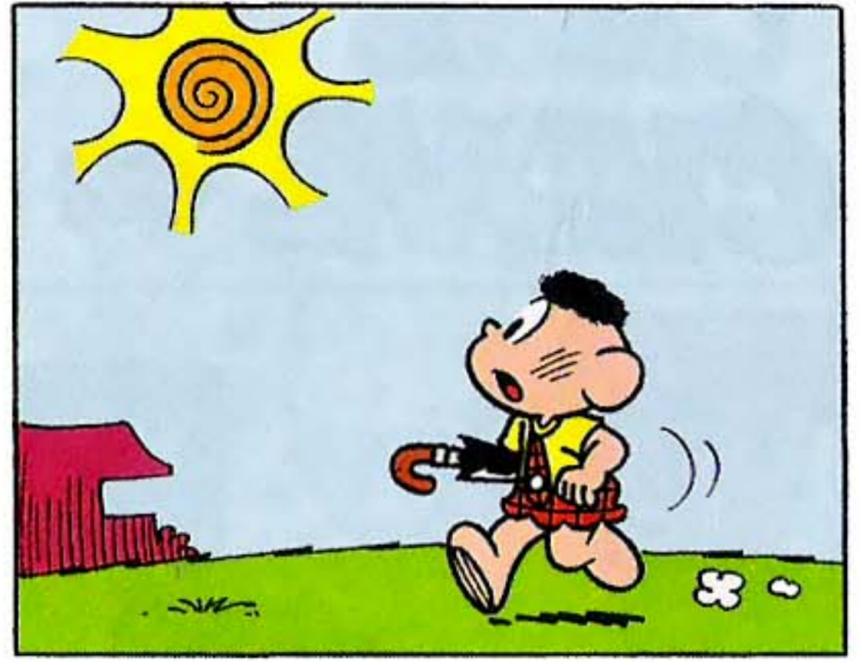


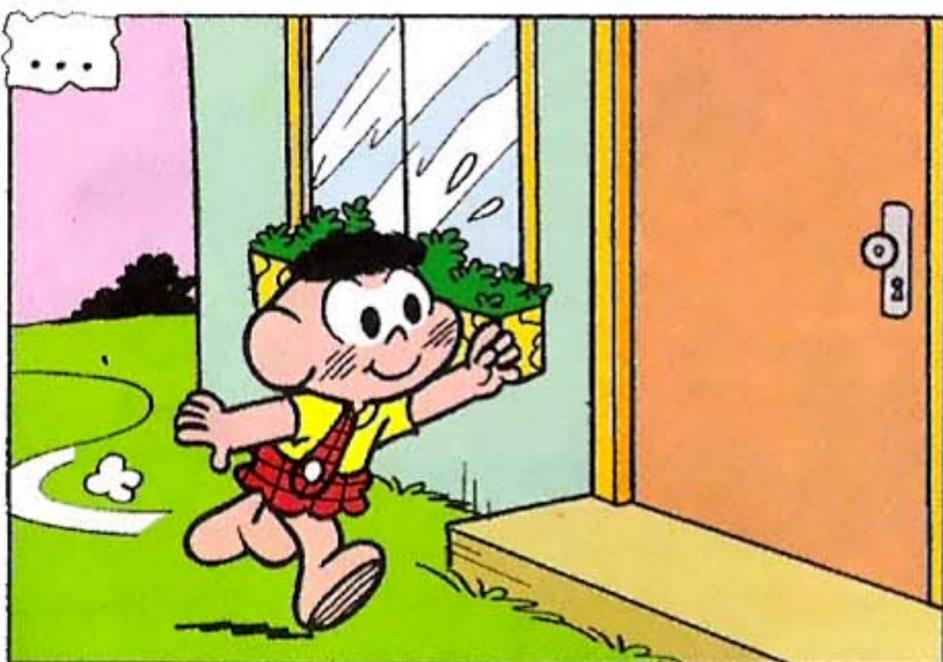
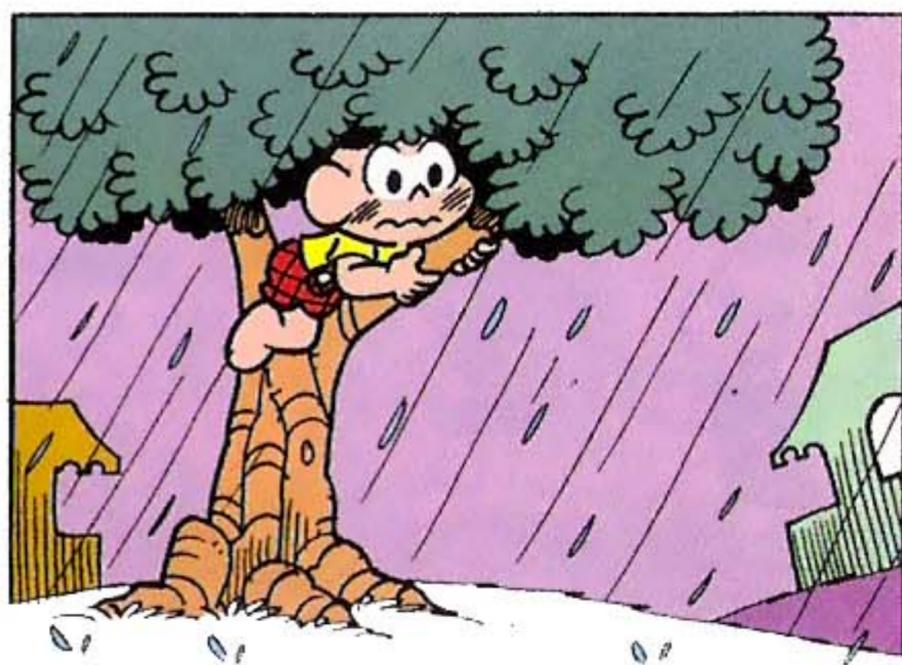
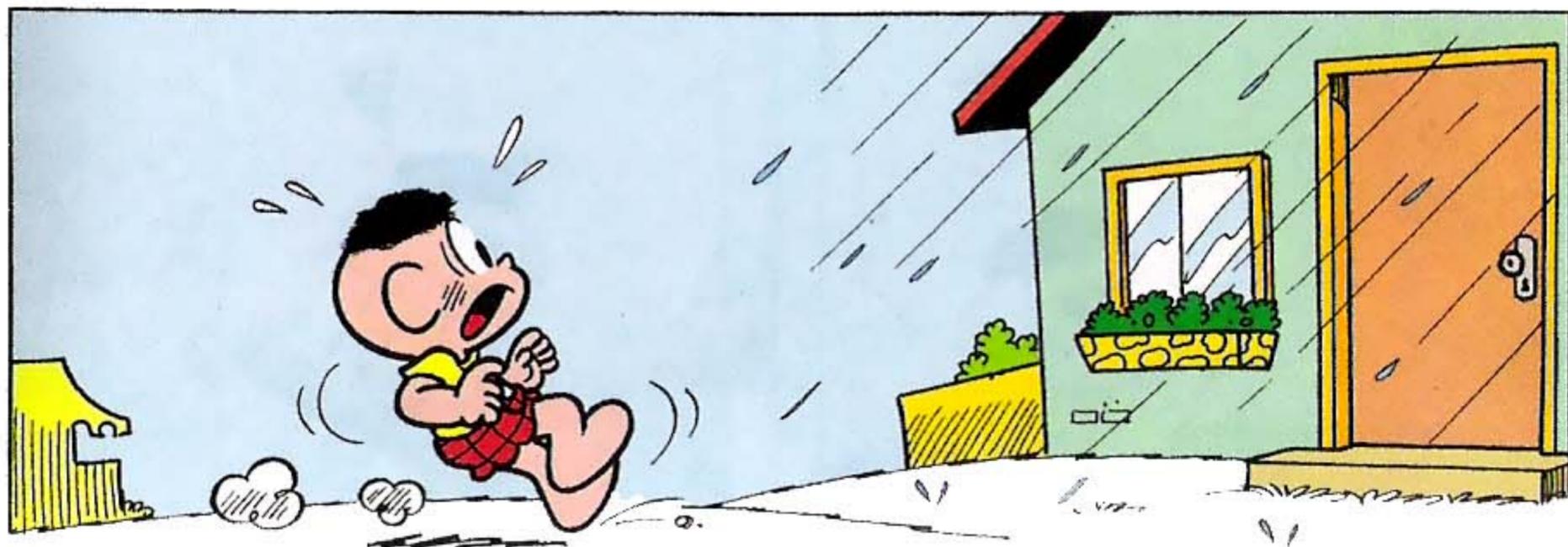


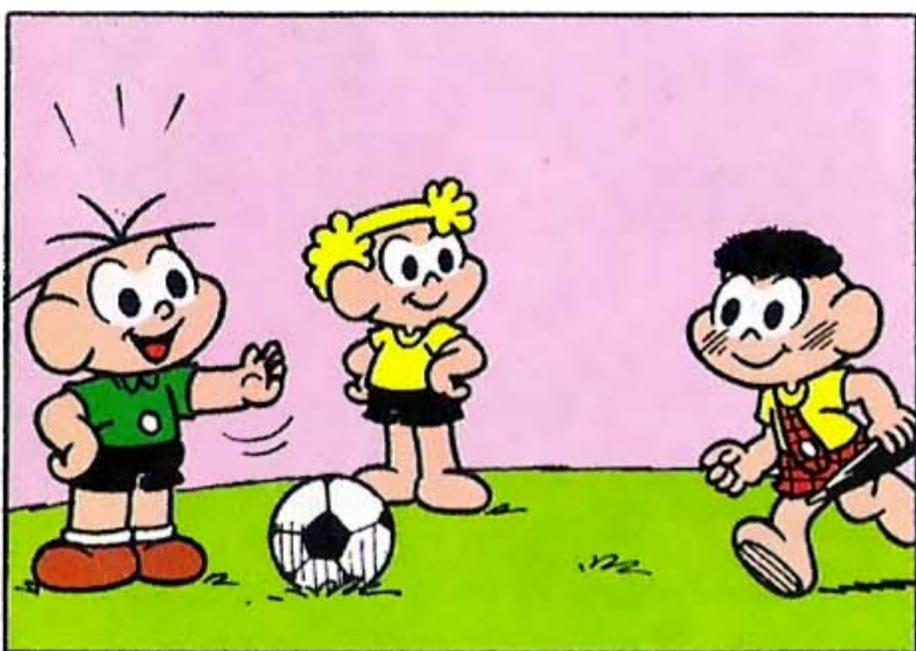
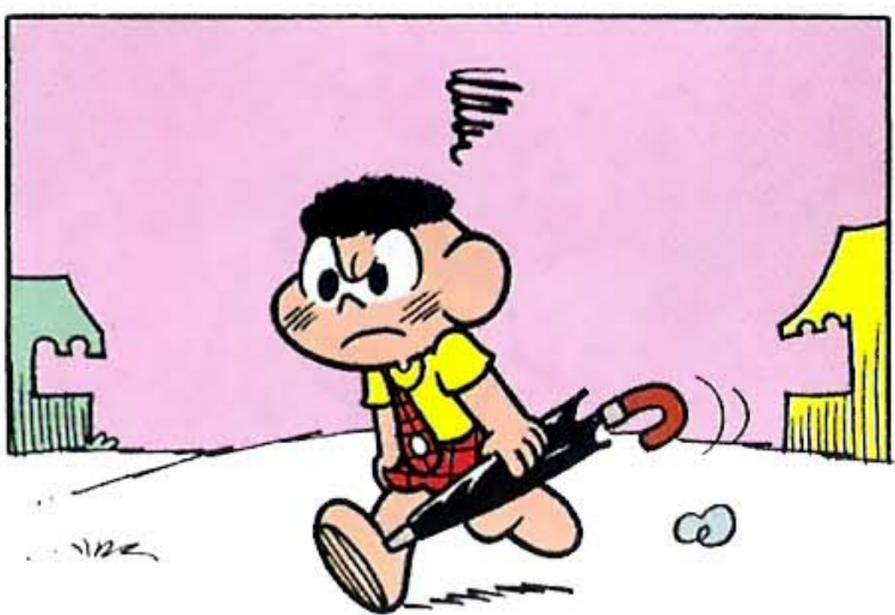
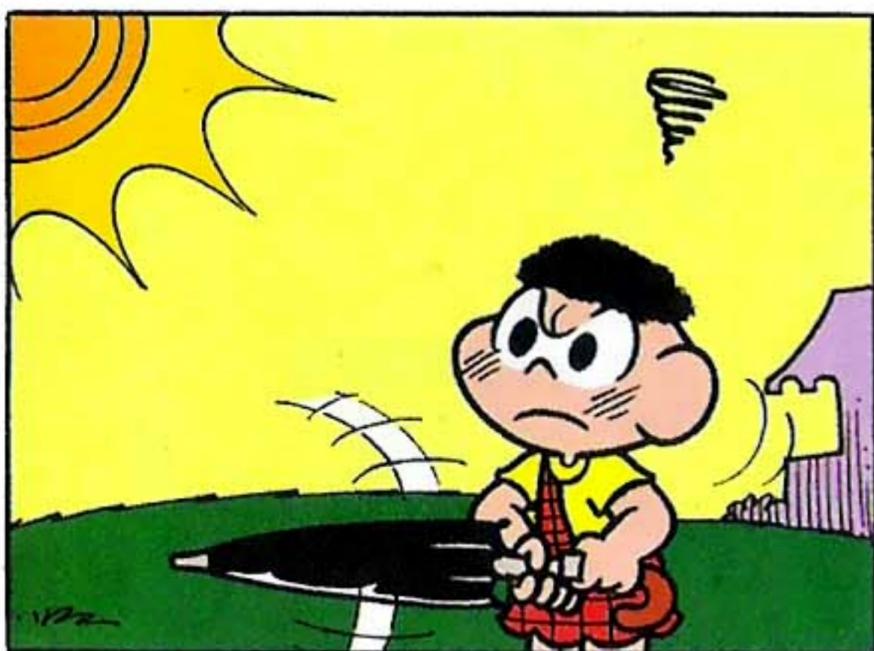
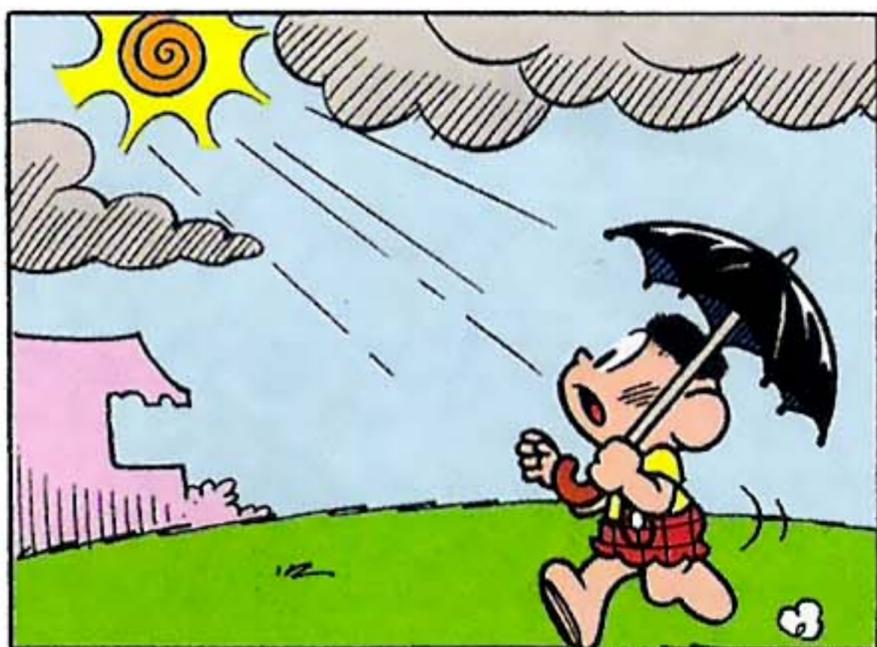
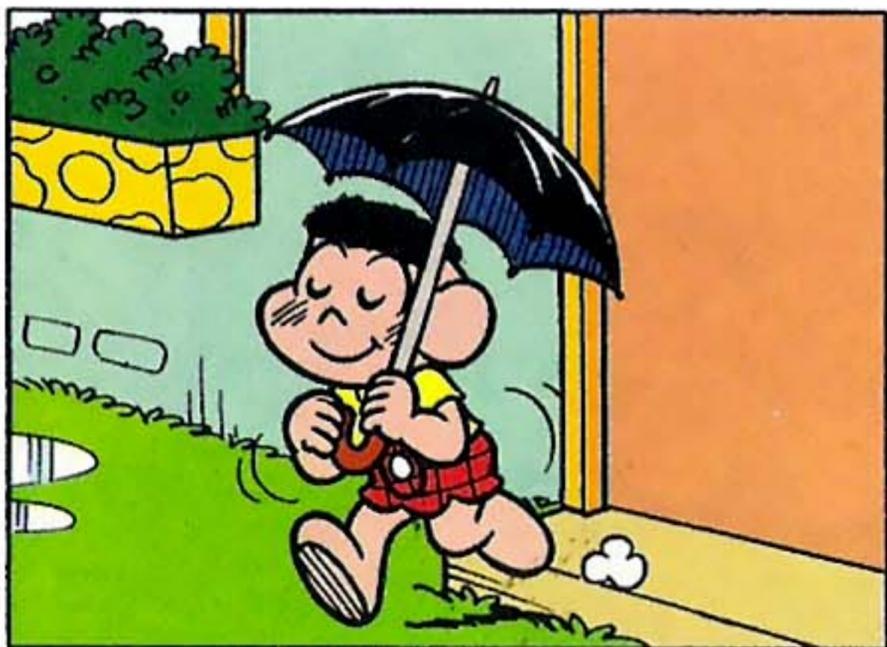


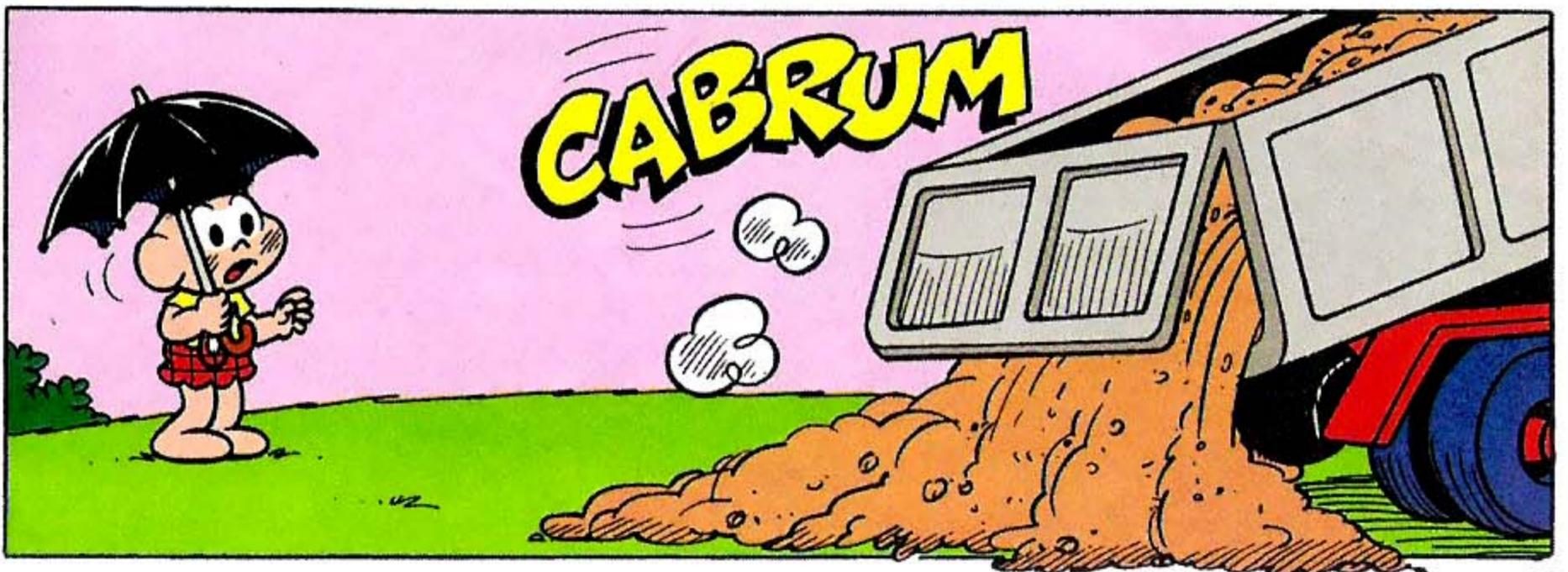
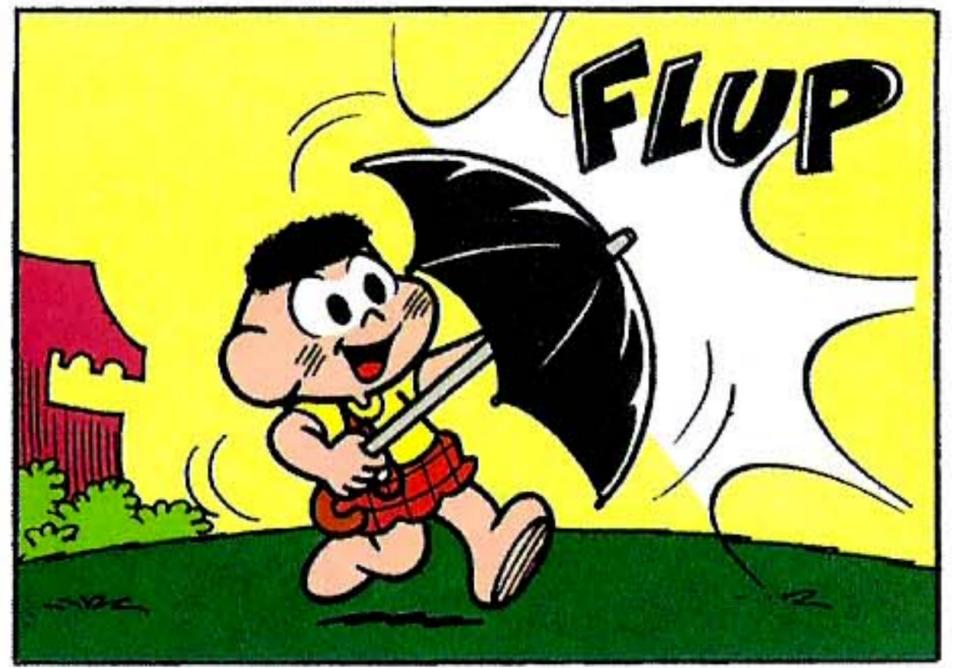
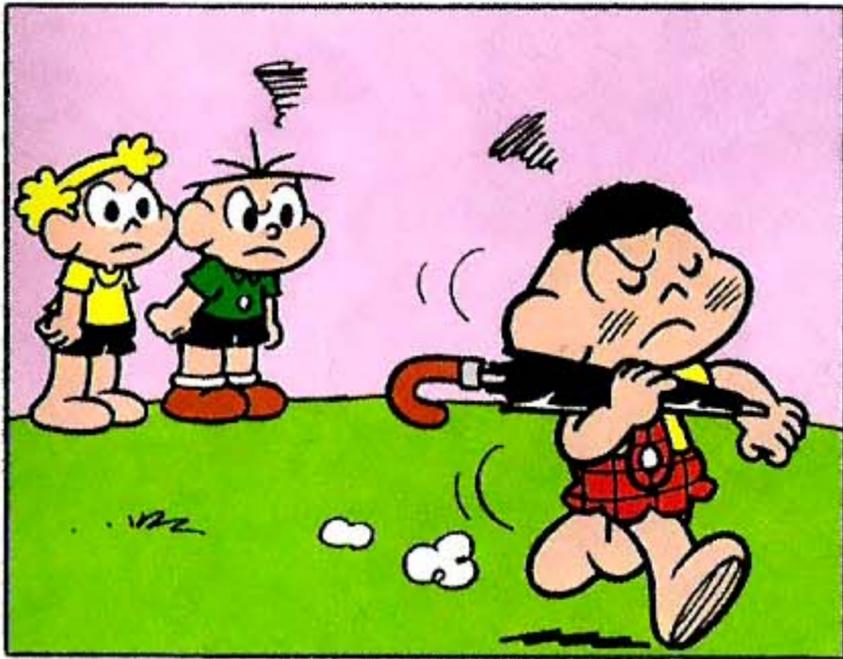
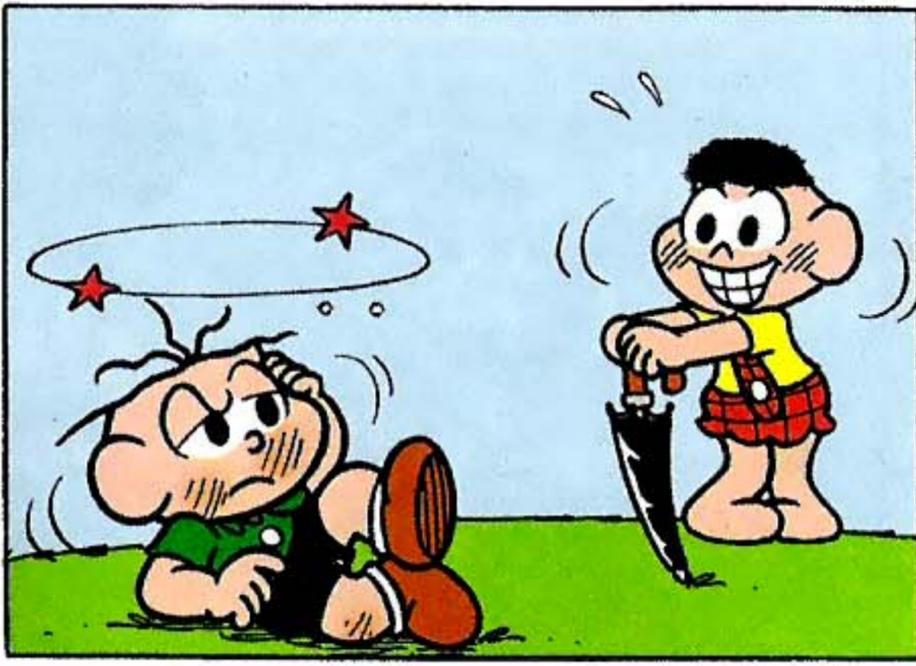
# Cascão em CHOVE ou não CHOVE ?

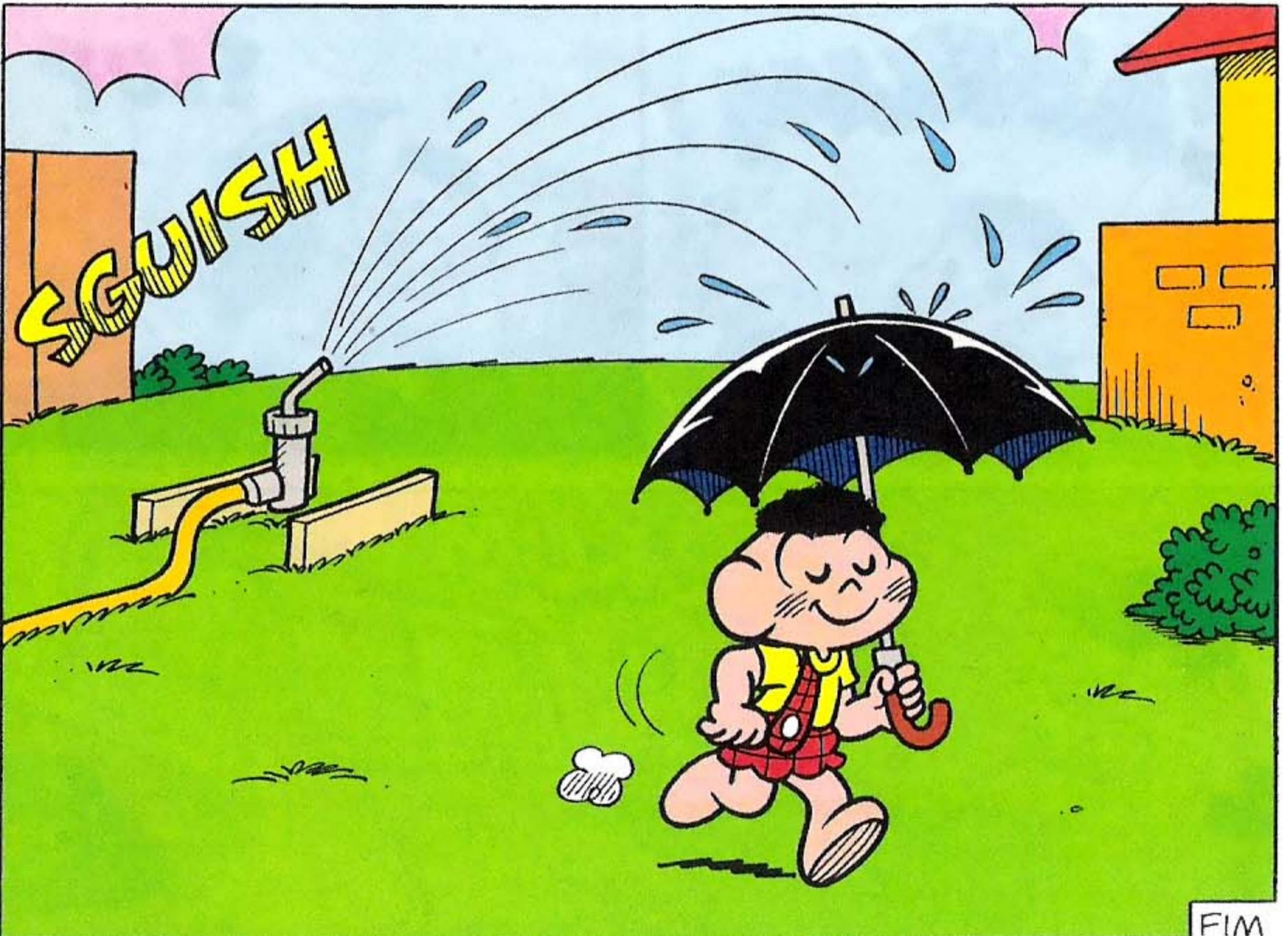
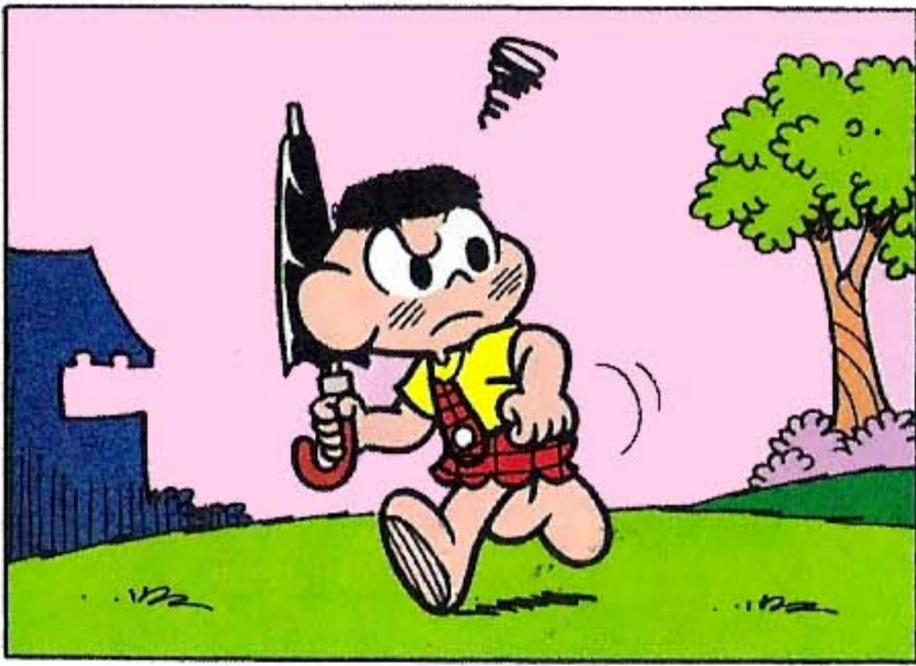






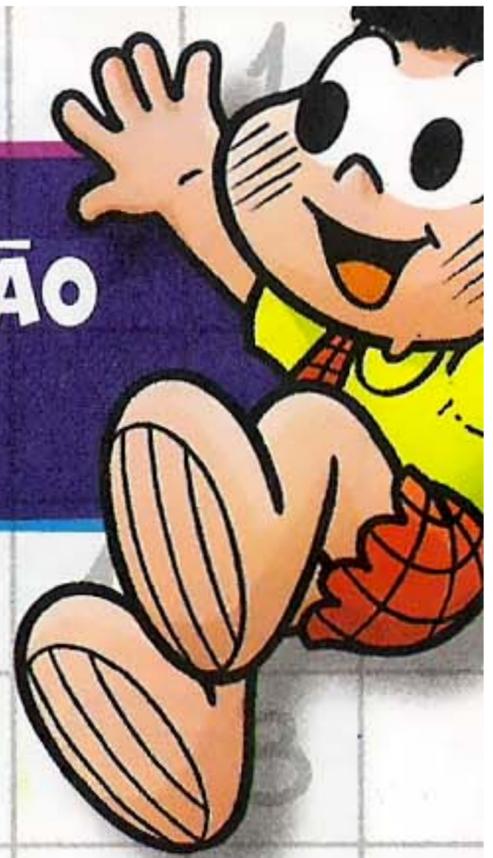






FIM

MUITO DESAFIO E DIVERSÃO  
COM TODA A TURMA.

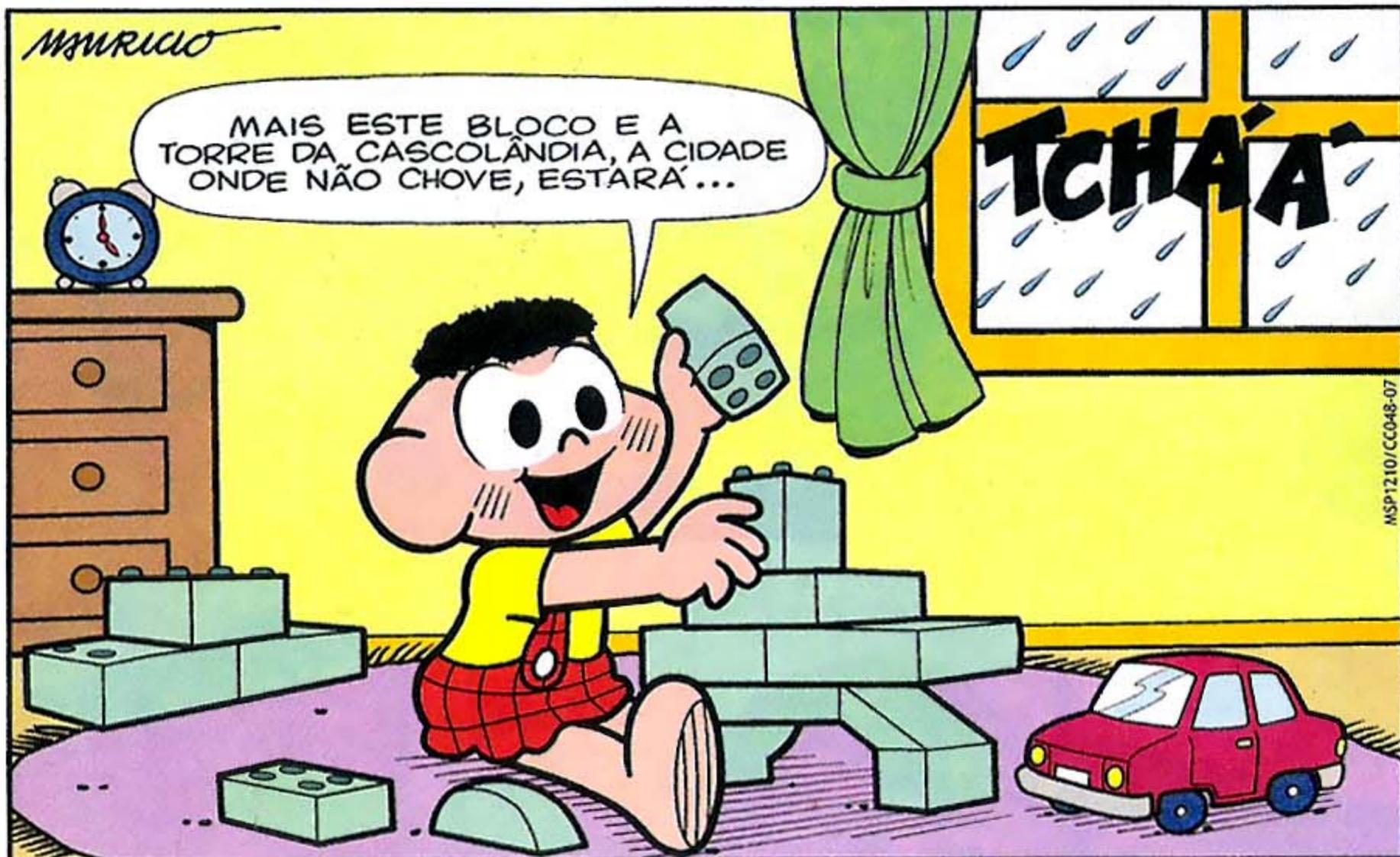


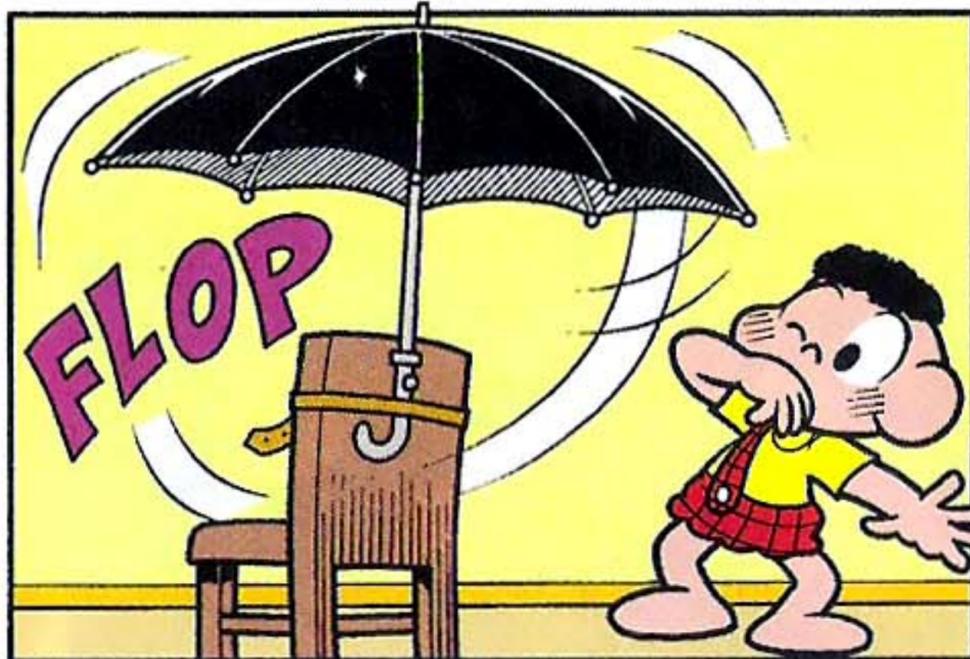
Sudoku está nas bancas bimestralmente, alternando as edições Fácil, Médio e Difícil. Consulte o seu jornaleiro.



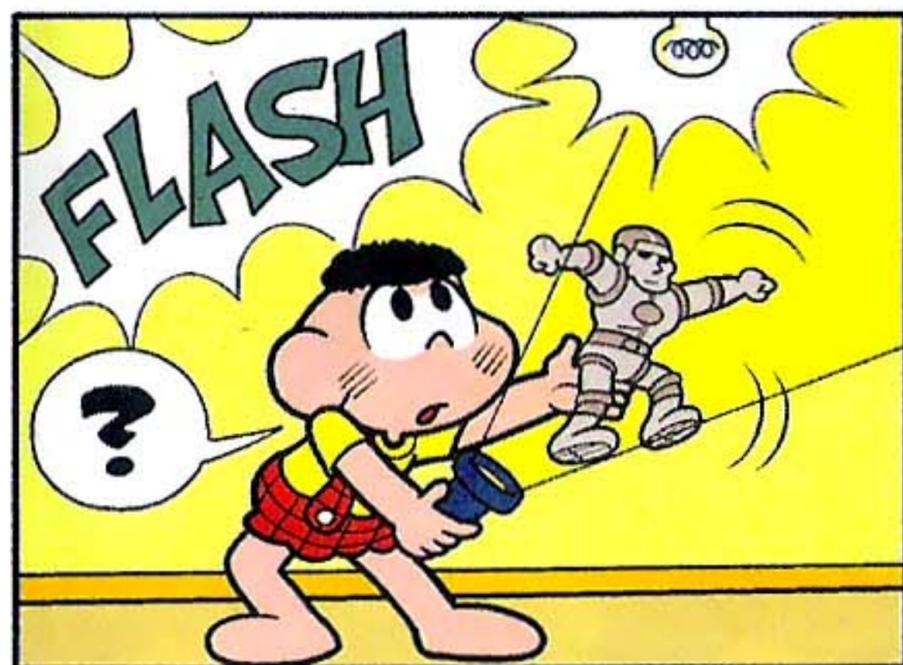
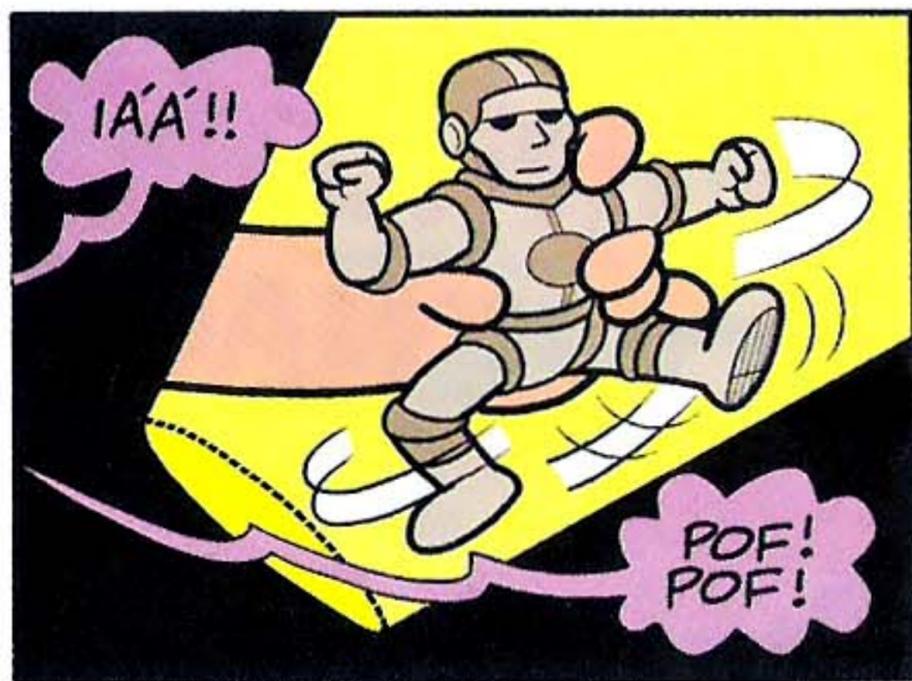
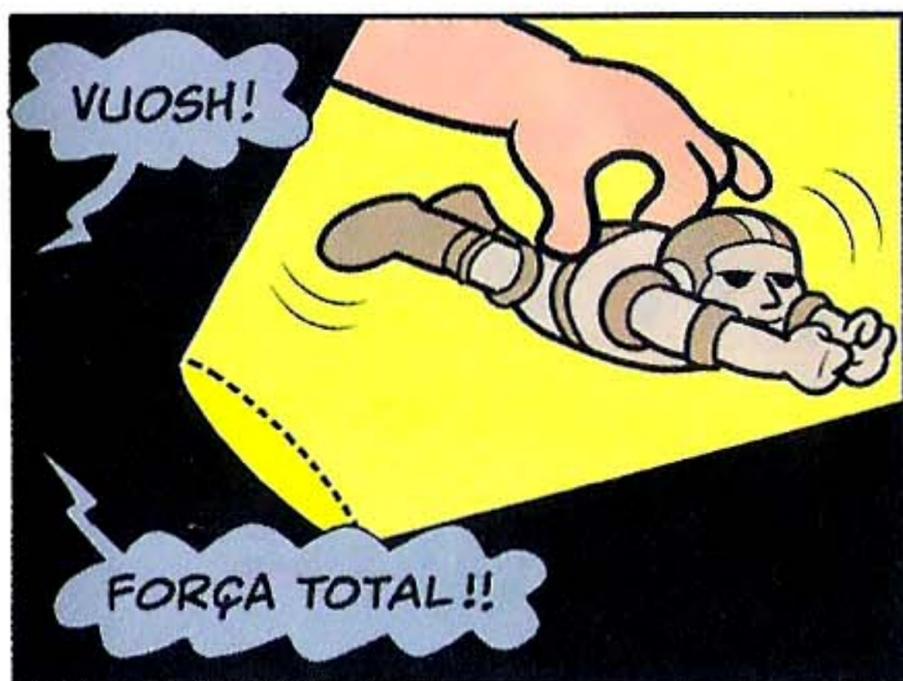
[www.paninicomics.com.br](http://www.paninicomics.com.br)

# Cascão em NA ESCURIDÃO do ESPAÇO









# TURMA DA MÔNICA HOMENAGEIA A SANRIO



No mês de outubro,  
a Sanrio completou 50 anos.

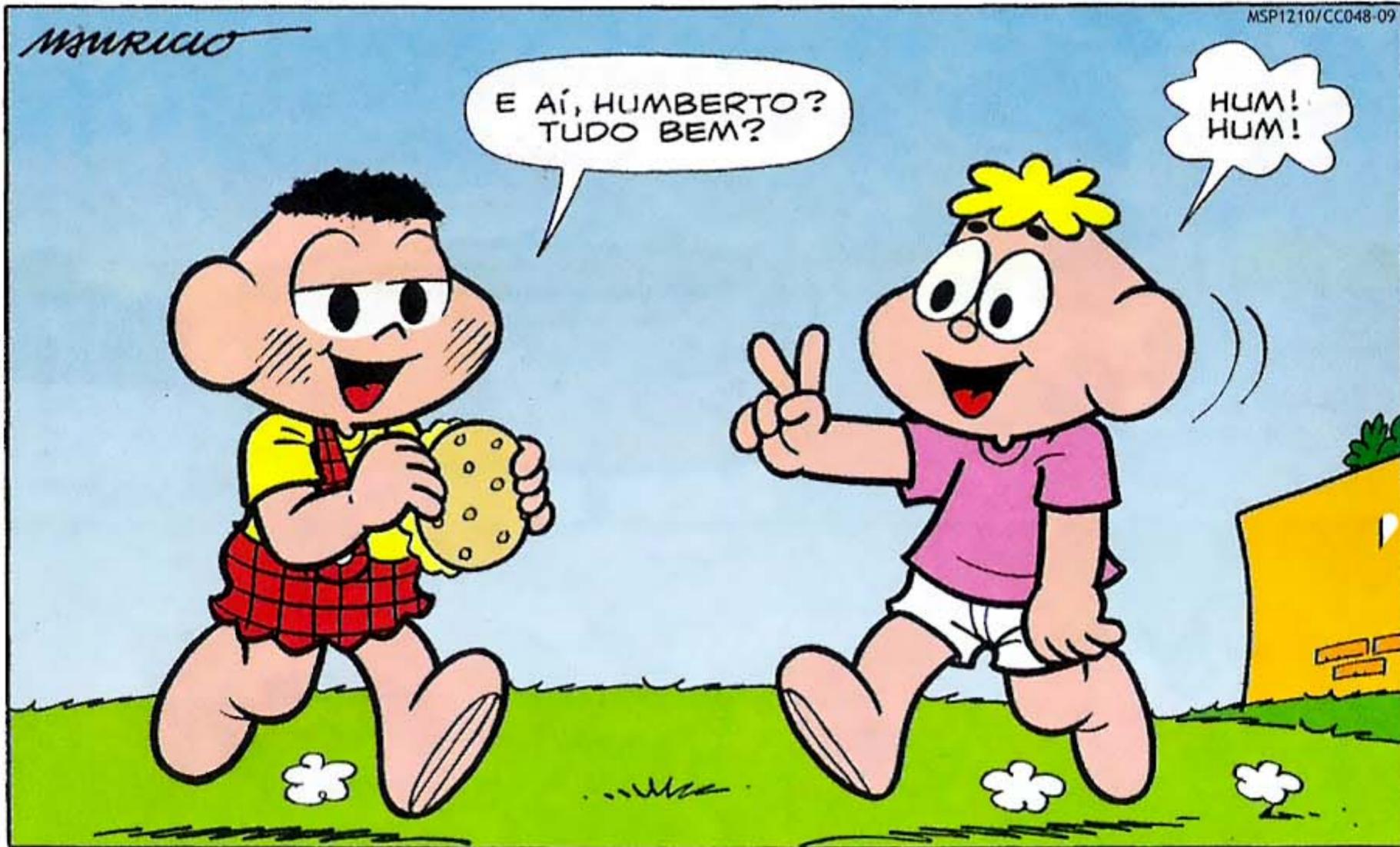
E Mauricio de Sousa a homenageou com um lindo desenho da **Turminha** junto com a Hello Kitty, principal personagem dessa empresa japonesa. Mônica, Cebolinha, Tikara e Keika fizeram a simpática gatinha cair no sambal. Em setembro, Mauricio esteve no Japão visitando a Sanrio e revendo velhos amigos que lá trabalham.

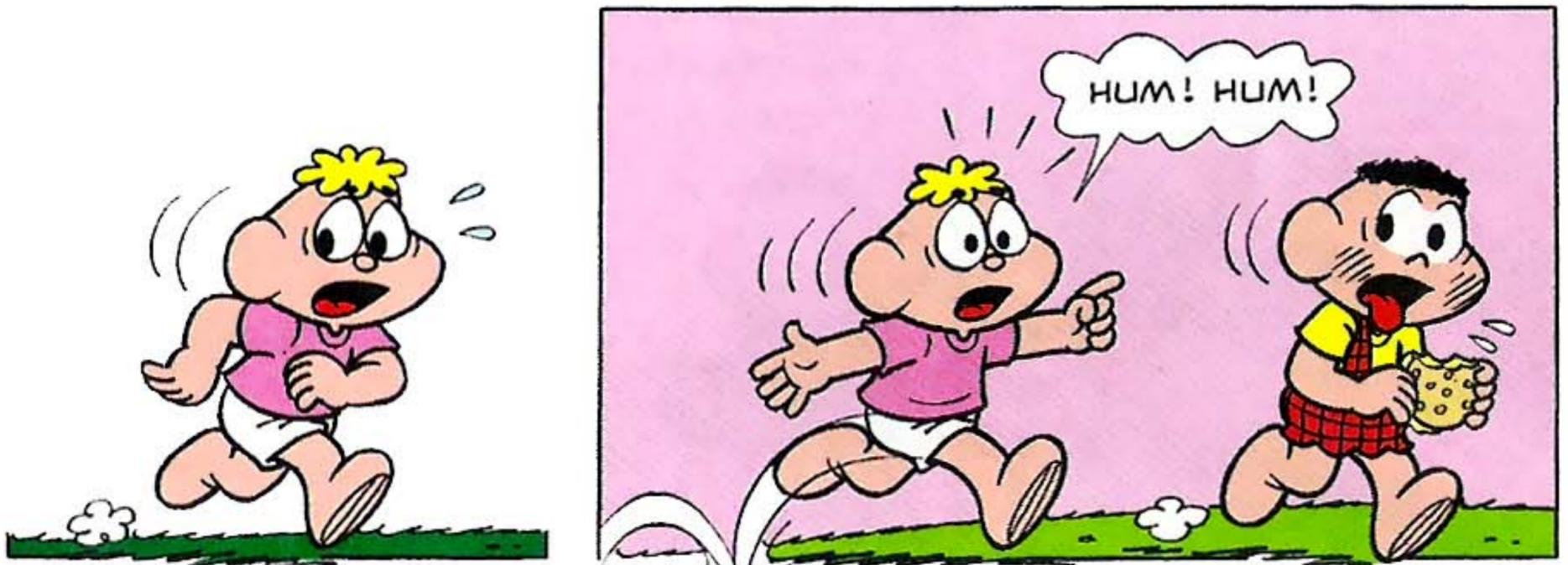


# Humberto e Cascão em TA' QUERENDO ME DIZER O QUÊ?

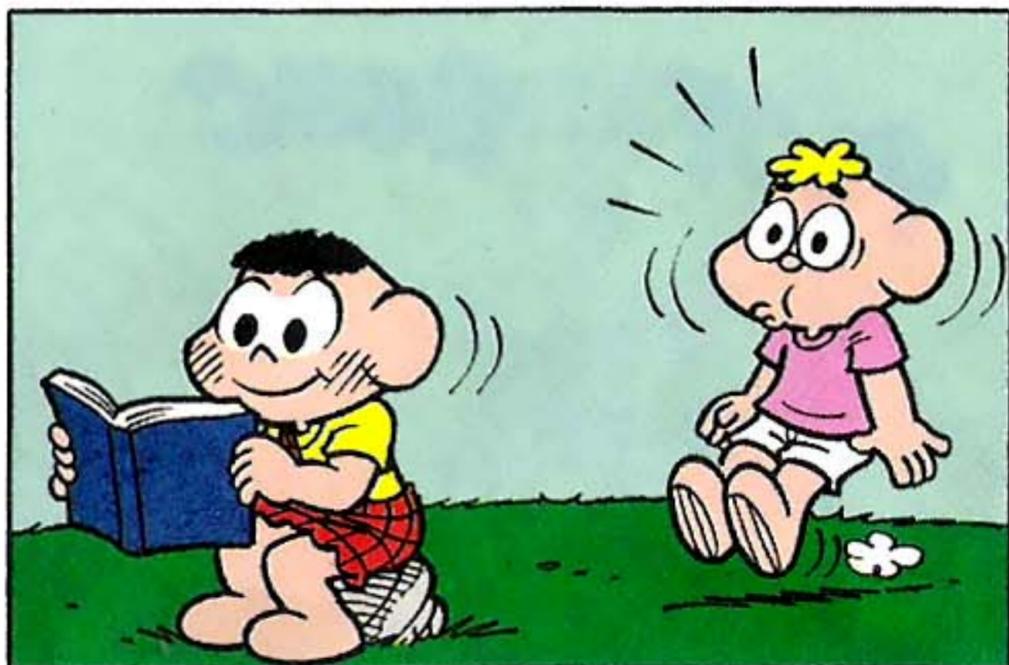
MSP1210/CC048-09

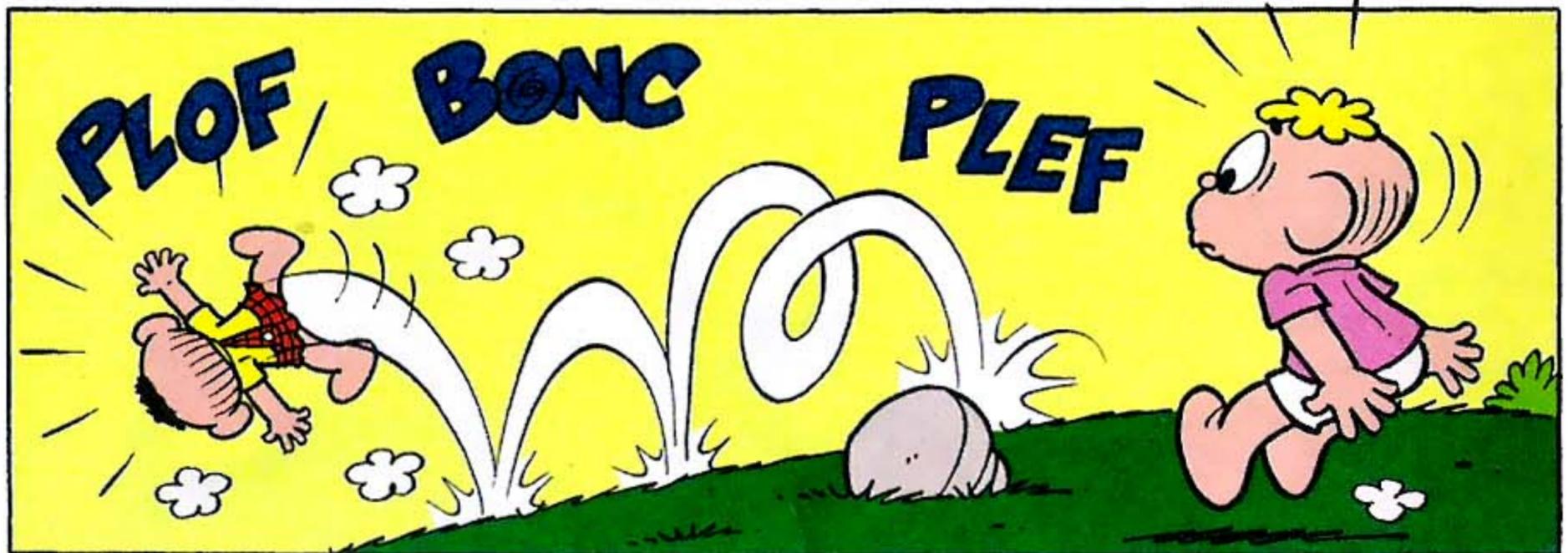
MAURICIO







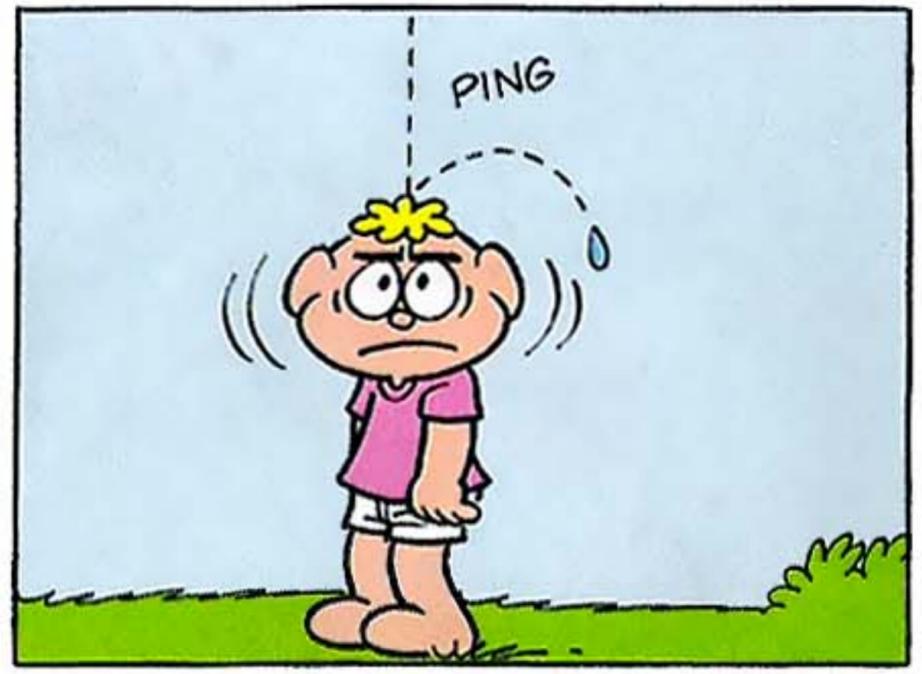
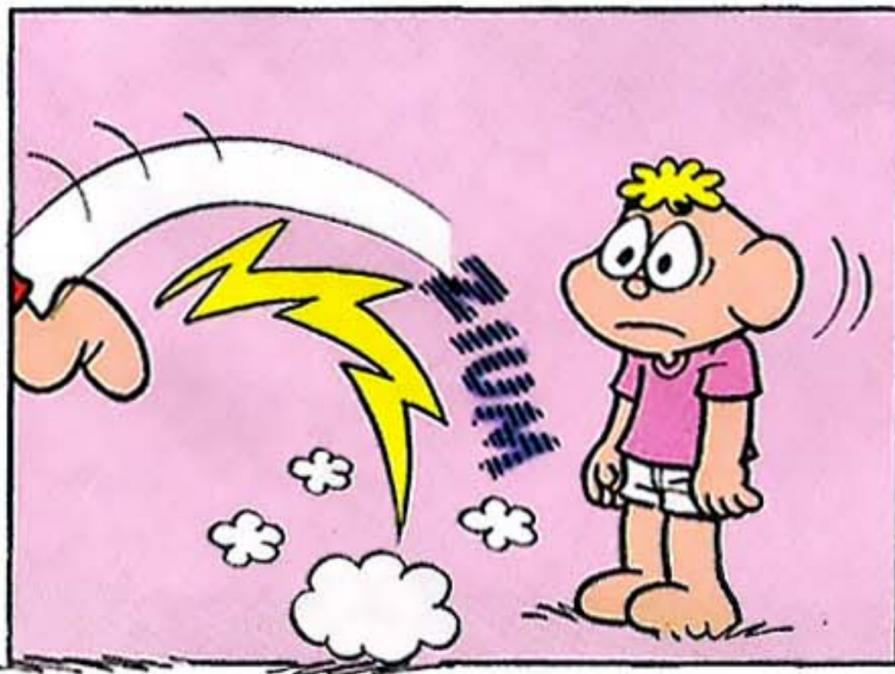














# CASCÃO



PANINI COMICS

PANINI BRASIL LTDA.

Diretor-Presidente: José Eduardo Severo Martins

Diretor Administrativo e Financeiro: Roberto Augusto Bezerra

Diretor de Operações e Editorial: Ivam Ataíde Faria

Diretor Comercial e Marketing: Marcio Borges



# CASCÃO

Nº 48 - Dezembro de 2010

## EDITORIAL

Gerente de Publicações / Editor-Chefe: Érico Rodrigo Maioli Rosa

Editor Sênior: Emerson Agune / Editora-assistente: Cynthia Costa

Designers: Henrique Ozawa, Jaqueline de Lima, Manuel Hsu

Diagramadores-assistentes: Alexandre Guzovsky, Felipe Barros

## COMERCIAL E MARKETING

Coordenador de Marketing: Marcelo Adriano da Silva

Consultor de Assinaturas: Rodrigo Lopes Neto

Publicidade: Rifs Comunicação - Iracema Vieira, Rubens Fukui

Tel.: (11) 3062-0961 / 3088-6738 - comercial@rifs.com.br / www.publipanini.com.br

Assessoria de Comunicação: Litera - imprensa.panini@litera.com.br

## IMPRESSÃO

Esta revista foi impressa pela São Francisco Gráfica e Editora

## DISTRIBUIÇÃO

FC Comercial e Distribuidora S/A - R. Teodoro da Silva, 907

CEP 20563-900 - Rio de Janeiro - RJ - Tel.: (21) 2195-3200

Cascão é uma publicação mensal da Panini Brasil Ltda. Administração, Redação e Publicidade: Alameda Caiapós, 425 - Centro Empresarial Tamborê - CEP 06460-110 - Barueri - SP - Brasil. © 2010 Mauricio de Sousa e Mauricio de Sousa Produções Ltda., todos os direitos reservados - www.monica.com.br. Direitos desta edição no Brasil e em Portugal reservados à Panini Brasil Ltda. As histórias, personagens e nomes apresentados nesta revista, bem como suas distintas semelhanças, salvo quando indicado, são propriedades da Mauricio de Sousa Produções e publicados sob sua licença. Todos os direitos reservados. É proibida a reprodução total ou parcial desta obra sem a prévia autorização dos editores. Data desta edição: dezembro de 2010.



## Estúdios Mauricio de Sousa

Presidente: Mauricio de Sousa

Diretoria: Alice K. Takeda, Márcio R. A. Souza,

Mônica S. e Sousa, Yara Maura Silva

Assessora Especial da Presidência: Martha Ochsenhofer

## HISTÓRIAS EM QUADRINHOS

Diretora Executiva: Alice K. Takeda. Redação: Mauricio de Sousa, Marina Takeda e Sousa, André Simas, Edson Luis Itaborahy, Emerson B. Abreu, Felipe C. Ribeiro, Flávio T. de Jesus, Gerson L. B. Teixeira, João Marcos P. Mendonça, Lancast Mota, Marcelo Barreto de Lacerda, Paulo R. Back, Roberto Munhoz, Robson B. Lacerda. Desenho: Altino O. Lobo, Carlos A. Pereira, Denis Y. Oyafuso, Emy T. Y. Acosta, Enrique Valdez, Fernando Luis Campos, Gustavo B. Regina, José Aparecido Cavalcante, Lino Paes, Olga M. Ogasawara, Ricardo Roásio, Roberto M. Pereira, Sidnei L. Salustre, Wellington Dias. Arte-final: Clarisse Hirabayashi, Cleber Salles, Cristiane Colheado, Cristina H. Ando, Fábio Asada, Jaime Podavin, Juliana M. de Assis, Kazuo Yamassake, Lilian A. Almeida, Marcos Fernando Silva, Patrícia L. Zaccarias, Reginaldo S. Almeida, Rudinei C. Acosta, Sérgio T. Graciano, Tatiana M. Santos, Viviane Yamabuchi, Wagner Bonilla. Ilustrações: Camila Fernandes, Mauro Souza, Zazo Aguiar. Letras: Carlos Kina, Eliza T. K. B. Lacerda. Acabamento: A. Mauricio Sousa Neto, Antônio R. F. Guedes. Cor: Andréia Moreira Furutani, Miriam S. Tominaga, Sandra Yamassake. Layout de Passatempos: Maria Amélia Gomes. Assistentes de Arte: Adriano Nunes de Souza, Alexandre de Souza, Carlos Wagner Furlan, Guilherme Macedo, Kaio Renato Bruder, Reginaldo Graciano, Thompson Eduardo Carrara, Valentino Spada Sousa G. Mello. Coordenação de Arte: Maria Aparecida Rabello, Maria de Fátima A. Claro. Planejamento Editorial: Sidney Gusman. Revisão de textos: Ivana Mello, Solange M. Lemes. Estúdios Mauricio de Sousa - Rua do Curtume, 745 - Bloco F - Lapa - São Paulo - SP - CEP 05065-001 - Tel.: (11) 3613-5000.

## MERCHANDISING

Diretora Executiva do Estúdio: Alice K. Takeda. Designer: Emy T. Y. Acosta. Desenhos: Denis Y. Oyafuso. Arte-final: Marco A. Oliveira, Romeu T. Furusawa. Comercial: Diretora: Mônica S. e Sousa. Gerente Geral de Licenciamento: Amauri Araújo de Sousa. Gerente de Produtos Editoriais: Rodrigo Paiva. Gerente de Promoções: Edson Santos. Projetos Especiais: Diretor: Abel Mesquita Zambom. Internacional: Vice-Presidente: Yara Maura Silva. Diretora: Mayra C. Silva. Teatro: Produtor: Mauro Takeda e Sousa. Tel.: (11) 3613-5031. Som: Diretor Executivo: Marcio R. A. Souza. Exposições: Jacqueline Mouradian. Núcleo de Atendimento: Daniela E. Gomes, Débora A. Coscelli, Érica Rossini, Therezinha S. Branco. Tel.: (11) 3613-5055 - Redação: Ivana Mello.

Supervisão Geral: Mauricio de Sousa

Instituto Mauricio de Sousa:

instituto@institutomauciodesousa.com.br

© 2010 Mauricio de Sousa Produções.

Todos os direitos reservados.

[www.monica.com.br](http://www.monica.com.br)

e-mail: msp@turmadamonica.com.br

**Disk Banca**

Números atrasados poderão ser adquiridos diretamente com o seu jornaleiro, havendo estoque disponível, pelo preço da última edição.

530263103048

Scan: Arquivo HQ Digital

Tratamento: TehMarx

## ATENDIMENTO AO ASSINANTE

2ª a 6ª feira, das 9:00 h às 18:00 h

São Paulo (11) 3512-9444

Rio de Janeiro (21) 3512-9614

Belo Horizonte (31) 3508-9416

Curitiba (41) 3012-9714

Florianópolis (48) 4052-8636

Porto Alegre (51) 4063-8869

Brasília (61) 3246-7014

Goiania (62) 3412-1003

Salvador (71) 4062-9340

Internet: [www.assinmonica.com.br](http://www.assinmonica.com.br)

Fax: (11) 3845-0399

# Linha de tesouras

## Escolares

### TURMA DA MÔNICA!

© MSP - BRASIL/2010

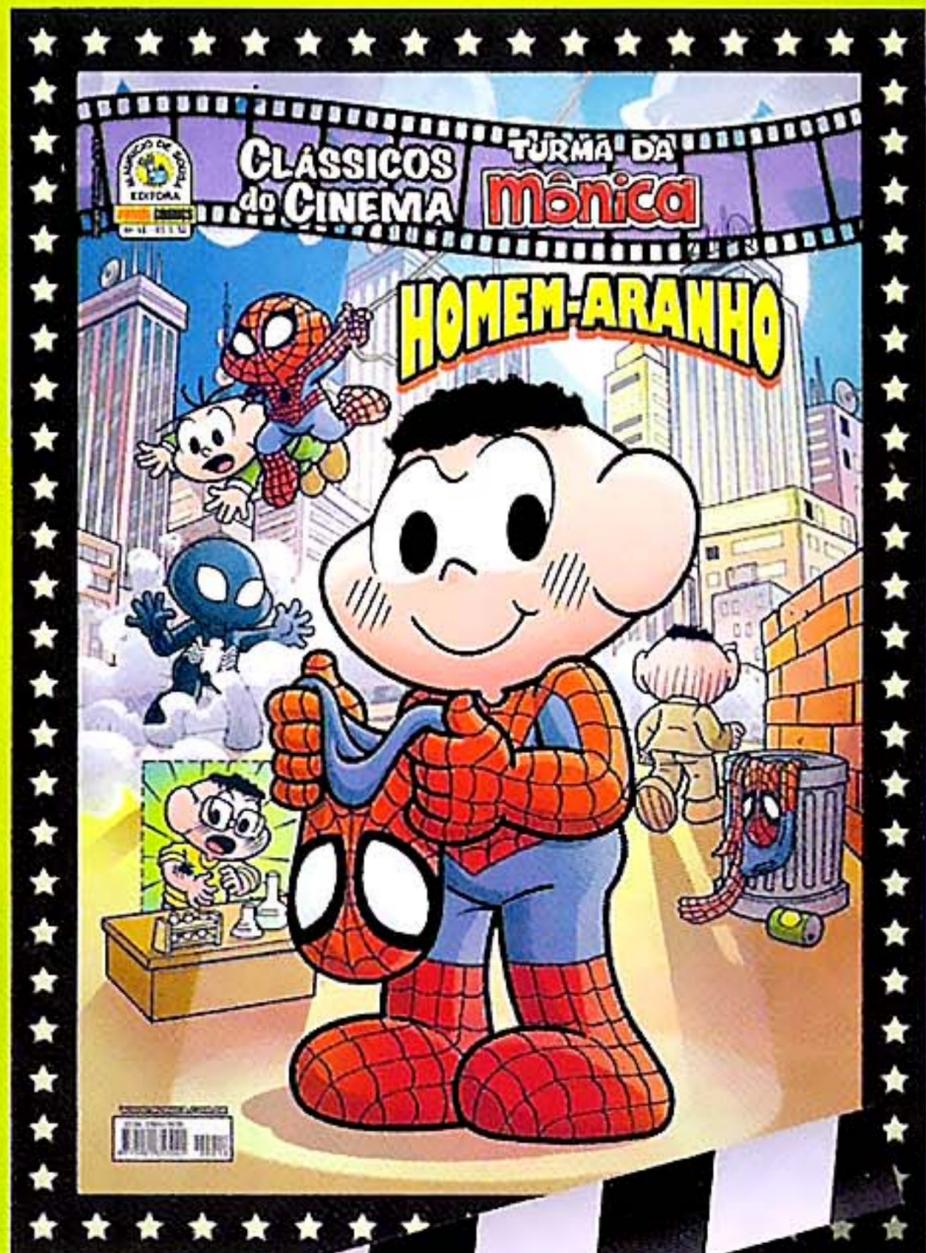
Mereje®



MAURICIO

[www.merheje.com.br](http://www.merheje.com.br)

[www.monica.com.br](http://www.monica.com.br) • [www.maquinadequadrinhos.com.br](http://www.maquinadequadrinhos.com.br)



**LUZ, CÂMERA E MUITA AVENTURA!**

**A CADA BIMESTRE, UM GRANDE CLÁSSICO DO CINEMA COM OS PERSONAGENS DA TURMINHA PARA VOCÊ SE DIVERTIR E SE EMOCIONAR.**

**LER É O MAIOR BARATO!**



**PANINI**

[www.paninicomics.com.br](http://www.paninicomics.com.br)

© JMSB - BRASIL / 2010